Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

Số 0 • Năm thứ 3 • Bộ mới 2đ. Chúa Nhựt 4-4-65 (3-3 Ất.L.)

SÓNG một-mới

Chủ nhiệm, Chủ bút: CHU-TỬ CHU V. BÌNH

Tòa soạn Trị sự 94 Võ-Tánh — Saigon
Điện thoại: 23.688

Tổng thư ký: ĐẶNG-GIAO

TRƯỚC KHI TRỞ VỀ V.N. ĐẠI SỨ TAYLOR ĐÃ ĐỀ LỆN TỔNG THỐNG JOHNSON MỘT LOẠT ĐỀ NGHỊ CỨNG RẮN VÀ BUỘC NHÀ CẦM QUYỀN MỸ PHẢI THI HÀNH

OANH TẠC TÀN PHÁ KHU KỸ NGHỆ HÀ-NỘI VÀ HẢI-PHÒNG

Gia tăng quân số Mỹ hiện trú đóng tại V.N.

Ngăn cản Cộng Sản cắt đôi Việt Nam C.H. làm đôi tại Vĩ tuyến 14 (gần Qui Nhơn)

★ TỔNG THỐNG JOHNSON XÁC NHẬN HOA KỲ CAM KẾT BẢO VỆ VIỆT NAM CỘNG HÒA

• CÓ LẼ VÀI THÁNG NỮA ÔNG TAYLOR SẼ TRỞ VỀ HOA KỲ

HOA THỊNH ĐỐN (UPI) 2-4 Hôm thứ năm, T.T Johnson xác nhận Hoa Kỳ cam kết bảo vệ VNCH nhưng ông cũng không có chiến lược lâu dài nào được quyết định trong cuộc đi thăm viếng Đông Á vừa chấm dứt trong tuần này.

Ông tiết lộ rằng, ông đã đồng quan điểm với ông thượng nghị sĩ Mike Mansfield, đề nghị gửi thêm 6 sư đoàn Mỹ sang VNCH.

Tổng thống Johnson đã tuyên bố như trên trong một cuộc họp báo bất ngờ trước khi rời phi trường Honolulu để đáp xuống Saigon.

Cuộc họp báo kéo dài trong 2g. Sáng ngày hôm nay, sau khi ông Taylor đáp các chuyên viên đã đề cập đến việc Tổng thống Johnson đã nhấn mạnh về chiến thuật oanh tạc Bắc Việt dương nhiên mạnh về

XEM TIẾP 4 TRANG 4

Cuộc họp báo kéo dài trong 2g. Sáng ngày hôm nay, sau khi ông Taylor đáp các chuyên viên đã đề cập đến việc Tổng thống Johnson đã nhấn mạnh về chiến thuật oanh tạc Bắc Việt dương nhiên mạnh về

Tổng thống Johnson đã tuyên bố như trên trong một cuộc họp báo bất ngờ trước khi rời phi trường Honolulu để đáp xuống Saigon.

Ông Taylor sẽ trình cáo Mỹ ở VN.

Ông Taylor sẽ trình cáo Mỹ ở VN.

BẢN DỊCH CỦA NHƯT BÁO ANH NGỮ THE SAIGON POST

— 6 —

— Why don't you tell him that Diêm is already in love with Khải and they are about to marry ?

Thức replied with a sigh :

— For heaven's sake ! I just told him something like that, but he replied Diêm only has some feeling for Khải not real love. He also said that if he couldn't win Diêm's heart in two months he would give up without a fuss.

— What a mess ! Tuyết laughed at Diêm. What does the family think about this one. «Teacher» Đạt or Khải — should be picked for Diêm ? Let's begin with Dad. What do you think ?

Thức replied thoughtfully :

— I think both are worthy ! So the best thing is...

Tuyết interrupted her father — The best thing would be if Diêm married both at the same time. Is that right, Dad ?

Thức smiled :

— More or less !

Mrs. Thức scowled at her husband — Really you are a yes-man. And yet you teach philosophy and your students still pass their exams. That's fantastic !

Thức smirked :

— If you taught philosophy without knowing about yes-men there would be nothing left to do but commit suicide !

Tuyết pouted in Dad's men in that Diêm should marry both. — Now you. Mom, what's your idea ?

— How could I say anything more ! Both Đạt and your father are crazy. Diêm might as well go crazy too and marry a man as old and silly as your father...

(CONTINUED)

TIỂU THUYẾT CỦA CHU-TỬ

— 6 —

— Nhưng sao mình không nói cho ông ta biết là cô Diêm yêu thằng Khải và 2 đứa sắp sửa định hôn ?

Thức thở dài :

— Khổ lắm ! thì thế cũng nói na ná như bé nói, nhưng bảo trả lời thẳng hẳn biết con Diêm chỉ mến chứ có cảm tình với thằng Khải, chứ yêu thằng Khải. Hắn lại quá quyết rằng, nếu trong thời gian 2 tháng, hắn không chinh phục được tình yêu con Diêm thì hắn rút lui... cô tuột tay.

Tuyết nhìn Diêm phá lên cười cho tan :

— Thật là lôn xộn ! nhưng theo ý ba, mẹ và các chị thì trong hai cô gái, «thầy» Đạt và anh Khải nên chọn «ông sao» cho cô Diêm; bắt đầu là ba ! ... ý kiến ba thế nào.

Thức gật gù :

— Kẻ ra 2 người đều xứng đáng ! Vậy tốt hơn là...

Tuyết cướp lời :

— Tốt hơn hết là chị Diêm lấy cả 2 người... Có phải không ba...

Thức cười :

— Đại khái như vậy.

Vợ Thức lườm chồng :

— Quả là Ông «Ba phải» Như vậy mà mình cũng dậy triết học và học trò mình cũng thi đậu thì thật là chuyện động trời !

Thức đắc chí :

— Nếu dạy triết học mà không biết «ba phải» thì chỉ có cách tự tử ... ?

Tuyết xen vô :

— Ba đã phải biết ý kiến là ... chị Diêm nên lấy cả hai người, bây giờ đến lượt mẹ !

Vợ Thức bắt đầu mệt mỏi :

— Lại còn ý kiến gì nữa ! Đã có hai người điên là ông Đạt và ba chồng mày ... Chả lẽ cho Diêm lại điên nốt để hàng lòng lấy người gần bằng tuổi bố mình, lại lòng khòng, ngang như cua ...

(CÒN NỮA)

BẢN DỊCH PHÁP VĂN CỦA L.M. GERMAIN

— 6 —

— « Mais pourquoi n'as-tu pas dit à ce monsieur que Diêm aimait Khải et qu'il deviait bientôt s'en marier ?

— « Quel malheur, soupira Thức ! C'est justement ce que je lui ai dit, mais il m'a répondu que c'était seulement pour Khải qu'un sentiment et non un réel amour. Il a ajouté que si d'ici deux mois il n'avait pas réussi à conquérir le cœur de Diêm, il se retirerait, et tout rentrerait dans l'ordre ».

Tuyết regarda Diêm en riant bruyamment :

— « Pour le coup, ça s'embrouille ! Mais chacun va donner son avis ; papa, maman, et les trois sœurs : lequel des deux soupirants faut-il choisir pour Diêm, le «maître» Đạt ou Khải ? A toi de commencer papa son avis sur la question ? »

Thức hésita, le rire à plusieurs reprises :

— « A vrai dire, ils sont bien tous les deux ! Aussi le mieux serait que...»

Tuyết lui coupa la parole :

— « Les mettre tous les deux ensemble ! Mais chacun en veut Diêm, papa ? »

Thức se prit s'empêcher de sourire :

— « Oui, en gros, c'est cela ! »

Madame Thức regarda son mari de travers :

— « Tu en viennent trop conciliant, comme ces gens qui répondent toujours oui pour faire plaisir à tout le monde. Quand je pense que tu enseignes la philosophie, et que tes élèves réussissent à leurs examens, c'est vraiment inavouable ! »

Thức prit un air satisfait :

— « Si j'enseignais la philosophie sans chercher à faire plaisir à tout le monde, je n'aurais plus qu'à me suicider ! »

Tuyết interrompit cette discussion :

— « Voilà l'avis de papa : que Diêm les épouse tous les deux. Maintenant, au tour de maman ! »

Madame Thức hocha la tête, l'air fatigué :

— « A quoi bon donner son avis ! Il y a déjà deux fous, Đạt et votre père. Je pense que Diêm pourrait compléter le trio, pour faire plaisir à tu homme qui a presque l'âge de votre père et tête comme un mulet ».

(À SUIVRE)

VÙNG LINH HỒN

NHỮNG VỤ ÁN KỲ LẠ

CHỨNG TỎ CÓ OAN HỒN BÁO ỨNG

(TIẾP THEO)

Nghe người hàng xóm nói mọi người đều hưởng ứng vì mọi người đều muốn thử coi hồn anh Cần có thông thái không ? Nhiều người góp anh Tỷ đi tìm trong rừng. Cả thằng Cần cũng góp chứ nó. Anh Tỷ bảo mời bà ngoại thằng Cần, mẹ ông anh Cần đem thằng Cần về nhà anh Cần, nơi hiện nay anh Tỷ đang ở, để mở chiếc rương của anh Cần. Người lối xóm chưng hửng kiến vụ hồn anh Cần nhập vào Cô Phụ thảo anh Tỷ, thằng Cần và bà Cựu mẹ ông anh Cần đều nhà anh Cần lục rương quần áo của anh Cần.

Trước khi mở rương, anh Tỷ thắp nhang lên bàn thờ anh Cần để cùng với thằng Cần khấn vái hương hồn anh Cần. Khấn vái xong, anh Tỷ mở chiếc rương, lục mó áo quần để trên, quả lúc ra mở chiếc áo bành tô mầu cứt ngựa. Lấy chiếc áo bành tô ra, mắc trong tủ áo bên ngoài áo quả có tập giấy gói ở mảng khăn cuo rồng đen. Mở gói ai mảng ra, mọi người đều trố mắt nhìn tập giấy bạc 100đ. lu hương giấy cộng. Anh Tỷ cầm tập giấy bạc, tay run run, mắt ứa lệ. Anh trao giấy bạc lu hương 100đ. cho thằng Cần. Thằng Cần đưa cho bà ngoại, đến được 16 từ giấy một trăm. Anh Tỷ lấy hết áo quần ra ngoài, quả thấy tám vàn mảng kẽ kín đáy rương. Anh Tỷ cầm con dao bầu, đặt mũi dao vào kẽ hở lấy lên, chiếc vàn bật ra. Mọi người đều trố mắt nhìn vào đáy rương. Một gầy vàng là hiệu Kim Thành ông anh bên cạnh một gầy bạc đồng có in thức trượng Tỷ Đo.

Anh Tỷ lấy ra đếm được đúng 16 là vàng đúng 4 lạng. 16 đồng bạc mỗi đồng, 8 đồng bạc nam cắc, tính ra 2 ngàn đồng. thấy lời bảo anh Cần nhập vào cô Phụ thảo linh ứng nên mọi người đều tin rằng, lời bảo anh Cần cho biết anh cố gắng Cửu Hoàn, chỉ rượt anh Cần, anh Tỷ 10 lạng vàng và 1650đ là đúng nhưng không biết vì sao ông Cửu Hoàn lại không chịu trả cho thằng Cần. Lấy ròng vàng, bạc tiền trong rương và trong tủ áo bành tô, anh Tỷ lại lấy 1 tong hộp đựng đồ các thầy tu chức đạo quyền đựng gia phả, mở lục bát trong thấy cho cuốn sổ bằng giấy bản, viết chữ Hán, đăng bút tự của anh Cần ghi mỗi năm anh vay của người, ta và tên những người vay nợ của anh Cần.

Vụ bắn anh Cần linh thiêng nhập vào cô Phụ bảo tin cho em và con biết chỗ để vàng, bạc, tiền đều khắp lăng. Sáng hôm sau, anh Tỷ lấm 1 tong bao gồm 100 ngày anh Cần, mời ông Cửu Hoàn đến ăn nhậu.

Trong bữa ăn, anh Tỷ trình trọng nói với ông bà Cửu Hoàn :

— Dạ, thưa cho thầm, hôm qua khi anh con có nhập vào chú Cô Phụ mách bảo cho chúng và chúng Cần biết là hồi sinh tiền trước chẳng Hà kiếm vụ hồn anh Cần nhập vào Cô Phụ thảo anh Tỷ, thằng Cần và bà Cựu mẹ ông anh Cần đều nhà anh Cần lục rương quần áo của anh Cần.

Trước khi mở rương, anh Tỷ thắp nhang lên bàn thờ anh Cần để cùng với thằng Cần khấn vái hương hồn anh Cần. Khấn vái xong, anh Tỷ mở chiếc rương, lục mó áo quần để trên, quả lúc ra mở chiếc áo bành tô mầu cứt ngựa. Lấy chiếc áo bành tô ra, mắc trong tủ áo bên ngoài áo quả có tập giấy gói ở mảng khăn cuo rồng đen. Mở gói ai mảng ra, mọi người đều trố mắt nhìn tập giấy bạc 100đ. lu hương giấy cộng. Anh Tỷ cầm tập giấy bạc, tay run run, mắt ứa lệ. Anh trao giấy bạc lu hương 100đ. cho thằng Cần. Thằng Cần đưa cho bà ngoại, đến được 16 từ giấy một trăm. Anh Tỷ lấy hết áo quần ra ngoài, quả thấy tám vàn mảng kẽ kín đáy rương. Anh Tỷ cầm con dao bầu, đặt mũi dao vào kẽ hở lấy lên, chiếc vàn bật ra. Mọi người đều trố mắt nhìn vào đáy rương. Một gầy vàng là hiệu Kim Thành ông anh bên cạnh một gầy bạc đồng có in thức trượng Tỷ Đo.

Anh Tỷ lấy ra đếm được đúng 16 là vàng đúng 4 lạng. 16 đồng bạc mỗi đồng, 8 đồng bạc nam cắc, tính ra 2 ngàn đồng. thấy lời bảo anh Cần nhập vào cô Phụ thảo linh ứng nên mọi người đều tin rằng, lời bảo anh Cần cho biết anh cố gắng Cửu Hoàn, chỉ rượt anh Cần, anh Tỷ 10 lạng vàng và 1650đ là đúng nhưng không biết vì sao ông Cửu Hoàn lại không chịu trả cho thằng Cần. Lấy ròng vàng, bạc tiền trong rương và trong tủ áo bành tô, anh Tỷ lại 1 tong hộp đựng đồ các thầy tu chức đạo quyền đựng gia phả, mở lục bát trong thấy cho cuốn sổ bằng giấy bản, viết chữ Hán, đăng bút tự của anh Cần ghi mỗi năm anh vay của người, ta và tên những người vay nợ của anh Cần.

Sưu tầm của **ĐỖ - NẴNG**

HÁCH XÌ XẰNG VÀ THẰNG NGỌNG

của ANH-GIAO

CHÚ THÍCH.— Restreint dans l'ordre : Vào vòng trật tự. S'embouille : Lộn xộn. Soupirants : Người ưa tình, cậy sĩ. Estime : Quý trọng. L'habitude : Thói quen. Examinait : Xem xét kỹ lưỡng. Epouse tous les deux : Lấy luôn cả hai người. Engros : Đại thể, nói chung mọi sự. Conciliant : Điều hòa, ai nói cũng cho là phải. Pour plaisir à tout le monde : Làm vừa lòng hết thảy mọi người. Renversant : Đảo ngược, trái ngược với lẽ thường. Suicider : Tự vẫn. Fou : Điên rồ. Compléter le trio : Thêm vào đây cho đủ bộ ba. y nói ông Đạt gần, ông Diêm gần ông là đủ bộ. Têtu : Bướng. Mulet : Con lừa con, cha lừa, mẹ ngựa cái, y nói quá bướng, người Pháp không ai nói ngang như của nên địch giả phải sửa đổi đôi chút.

LÁ THƯ SINH VIÊN

NHỮNG VẤN ĐỀ NÊU LÊN VỚI TÂN CHÍNH PHỦ

I) Chánh trị và học đường. II) Việc sửa đổi chương trình giáo dục, tổ chức và lề lối làm việc. III) Thực trạng nền giáo dục học đường và biện pháp giải quyết.

Đăng Kính gởi : Ô.Ô. Quốc Vụ Khanh Kiêm Tổng Trưởng V.H.G.D. và ông Tổng Trưởng Thanh Niên Thể Thao

(TIẾP THEO)

Các em bào chống thực dân Cộng sản thì lại sao thực dân Cộng sản còn ngay trong mình các ông Chánh phủ. Con họ cho học Tây, mới đây nghe báo sôi cả ngán học sinh con nhà giàu đi Tây, nếu không thì cùng học trường Tây ở Saigon, mà học trường Tây lúc này cũng không phải dễ, phải chạy chọt lo lót các giáo viên người Pháp để cho con họ được học các trường Pháp.

Báo nhiều tin lơn lẩn tay sai cho thực dân, gây chia rẽ, bè phái, làm lợi cho CS, cho thằng dân chống tôi, chắc chắn chống Cộng và thực dân triệt để khói phải giải thích nữa.

Đây là một câu chuyện kể lại để mọi người nhận thức hơn nửa trình độ ý thức Cách Mạng của đồng bào nông thôn khu có một đường lối cải cách thích đáng. Đây chỉ là những khía cạnh rất nhỏ bé trong nước ngàn khía cạnh mà tôi trước đến nay, những tâm lòng yêu nước đã phát biểu muôn vạn lần.

II.— Sửa đổi chương trình Giáo dục và tổ chức cùng lề lối làm việc

Mới đây, chúng tôi thấy Bộ Q.G. G.D. đã ra việc sửa đổi Chương trình nhưng không thấy đề cập đến việc sửa đổi tổ chức và lề lối làm việc vì «Tổ chức phải phù hợp với nội dung huấn luyện.» Vì vậy nếu đã có sửa đổi chương trình giáo dục mà không cải tổ tổ chức phù hợp với nội dung Đường lối giáo dục thì kết quả cũng không đạt được.

Thí dụ : Chương trình giáo dục nhằm thực hiện tinh thần dân chủ hay dạy đúc học đường cho học sinh, sinh viên mà tổ chức học đường không hợp lẽ chủ, là lối làm không có biện pháp kiểm soát đạo đức của giáo sư, các ông chức nhà trường đề làm gương cho học sinh thì nội dung giáo dục sẽ không thực hiện được. Vì vậy nên chúng tôi thiết nghĩ nội dung chương trình và tổ chức giáo dục phải phù hợp như hình với bóng.

Trong lúc chưa có thể thực hiện được một cuộc sửa đổi toàn diện chương trình và tổ chức giáo dục chúng tôi xin đề nghị vài biện pháp cấu thiết và thực tế.

1) Về sửa đổi chương trình giáo dục

Chúng tôi đã có đề nghị một kế hoạch thực hiện việc sửa đổi chương trình giáo dục trong nhựt báo TIN SÁNG số ra ngày 3 và 4 tháng 1-64 vậy xin đề cập lại đại khái quan điểm của chúng tôi về Việc sửa đổi chương trình giáo dục phù hợp với nhu cầu đất nước. Không phải là trách nhiệm riêng của Bộ QGGD mà là công việc chung của các nhà văn học, kinh tế, chính trị, quân sự v.v... nếu Bộ không thể đơn phương mà thực hiện được hay Bộ đề cử một số giáo sư vào các tiểu Ban Anh văn, Sử Địa, Công Dân v.v... như đang làm hiện giờ thì theo thiển ý của chúng tôi, đ'ng các vị giáo sư chuyên môn của nhà mộc học ấy có thiện chí đến đây cùng không thể sửa đổi một chương trình toàn diện khi việc làm đó cần rất nhiều sự đồng góp của các giới khác nữa.

Bộ chỉ nên gánh lấy vai trò nòng cốt trong việc hướng dẫn và phối hợp mọi hoạt động để hoàn thành công việc soạn thảo chương trình mới. Trong công tác này, kế hoạch thành khẩn và việc triển tập ĐHCĐ mới là 2 công việc quan trọng nhứt, nhưng trong 2 việc này nếu, kế hoạch thơm khảo thành công thì chương trình giáo dục sẽ thành công.

Về kế hoạch tham khảo

Đề có đủ tài liệu làm căn bản soạn thảo, bộ nên nhờ bao chi phái đông một phong trào góp ý kiến vào thảo luận về đường lối xây dựng cho chương trình giáo dục tương lai từ bậc tiểu học đến Đại học.

(CÒN NỮA)

Chiến tranh bằng máy ảnh

✱ Mặt trận chính của chiến tranh Gián Điệp

✱ Từ một máy ảnh không lộ giá 1.400 triệu đến 1 máy ảnh chụp xuyên tường, xuyên vách

Trong địa hạt gián điệp, khoa học kỹ thuật nguyên tử đã làm giảm sút vai trò của những điệp viên xuất quỷ nhập thần mà các Quốc gia quý hơn vàng ngọc, hơn những chính khách, tướng tá trung binh. Nhờ kỹ thuật, các Quốc gia đã khám phá ra, hết thảy những bí mật của Địch gấp 100 lần hơn trước cùng như của các đồ ý Viên cũng bớt phải lo tìm khó tìm kiếm bí mật của Địch gấp 100 lần hơn trước cùng như của các đồ phương. Vai trò của kỹ thuật khoa học trong địa hạt gián điệp thật vô cùng quan trọng khoa học đã phát minh ra những dụng cụ gián điệp đặt vô giá và tác dụng vô cùng lớn lao, từ những vệ tinh Quân điệp đến những vi tinh ... nhỏ bằng cái đầu đinh ghim, các máy ảnh chụp được xuyên tường, từ những cán cờ, cây ô quốc gia, đến những vi tinh ... nhỏ bằng viên thuốc ngừa bệnh, Trong cộng giới những bằng lực tượng giữa Đông và Tây.

Tuy vậy chiếc máy ảnh không là máy chụp phải là tuyệt đích. Người ta cho làm những chiếc máy ảnh lớn tầm bằng viên Bởi thế, bí mật vô chiếc máy ảnh này được bảo vệ tuyệt đối. Đầu tên tất cả các cơ xưởng đã làm các bộ phận của máy đều bị thủ tiêu tất cả nhà khoa học đã nghĩ đến việc làm nó, đều kín như các chương trình nguyên tử quan hệ bậc nhất của Quốc phòng. Chỉ tiết lộ danh hiệu của dự án máy mà thôi : Dự án Nimbus. (Nimbus có nghĩa là máy ảnh giấu sơ Nimbus là 1 hình vật đã lơ đãng, đầu đc luôn luôn ở trên mây)

Sưu tầm của **ĐỖ - NẴNG**

Máy ảnh làm xong (và đã xong vào cuối năm 1963) sẽ được lắp vào vệ tinh phóng lên quỹ đạo và quay thương vòng trên bầu quanh trái đất (trên đất Nga. TC) chụp liên mặt được những bức ảnh có hơn những tấm ảnh của phi cơ U2 đã chụp rất nhiều. Người ta hy vọng rằng, với máy ảnh này, các tấm ảnh chụp được sẽ cho Ngũ giác Đài biết những cần cơ, cơ xưởng quân sự được ngụy trang của thập nhất của Nga nhỏ, Trung cộng giữ những bằng lực tượng giữa Đông và Tây.

Máy ảnh gián điệp giá 1400 triệu đồng VN

Trong gian điệp máy ảnh Vi Tim Phim là những dụng cụ thông dụng nhất, gián điệp nào cũng cần dùng. Đặt giá nhất là chiếc máy ảnh không lỗ mắt Sở Tình báo Mỹ đã đặt cho các hãng Quang học Cự lâm, trị giá 1.400 triệu đồng VN.

Ông kinh của chiếc máy ảnh không lỗ ấy nặng hơn 1 tấn, và đường kính dài 2m10. Bộ phận thu ảnh giá 2triệu đồ là hoặc 28triệu VN, có thể thu ảnh với tốc độ 11100.000

Vụ bắn anh Cần linh thiêng nhập vào cô Phụ bảo tin cho em và con biết chỗ để vàng, bạc, tiền đều khắp lăng. Sáng hôm sau, anh Tỷ lấm 1 tong bao gồm 100 ngày anh Cần, mời ông Cửu Hoàn đến ăn nhậu.

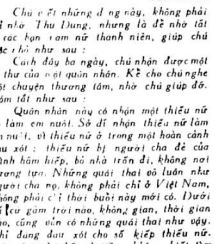
Trong bữa ăn, anh Tỷ trình trọng nói với ông bà Cửu Hoàn :

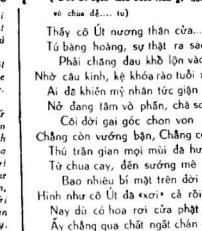
— Dạ, thưa cho thầm, hôm qua khi anh con có nhập vào chú Cô Phụ mách bảo cho chúng và chúng Cần biết là hồi sinh tiền trước chẳng Hà kiếm vụ hồn anh Cần nhập vào Cô Phụ thảo anh Tỷ, thằng Cần và bà Cựu mẹ ông anh Cần đều nhà anh Cần lục rương quần áo của anh Cần.

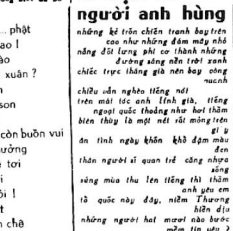
Trước khi mở rương, anh Tỷ thắp nhang lên bàn thờ anh Cần để cùng với thằng Cần khấn vái hương hồn anh Cần. Khấn vái xong, anh Tỷ mở chiếc rương, lục mó áo quần để trên, quả lúc ra mở chiếc áo bành tô mầu cứt ngựa. Lấy chiếc áo bành tô ra, mắc trong tủ áo bên ngoài áo quả có tập giấy gói ở mảng khăn cuo rồng đen. Mở gói ai mảng ra, mọi người đều trố mắt nhìn tập giấy bạc 100đ. lu hương giấy cộng. Anh Tỷ cầm tập giấy bạc, tay run run, mắt ứa lệ. Anh trao giấy bạc lu hương 100đ. cho thằng Cần. Thằng Cần đưa cho bà ngoại, đến được 16 từ giấy một trăm. Anh Tỷ lấy hết áo quần ra ngoài, quả thấy tám vàn mảng kẽ kín đáy rương. Anh Tỷ cầm con dao bầu, đặt mũi dao vào kẽ hở lấy lên, chiếc vàn bật ra. Mọi người đều trố mắt nhìn vào đáy rương. Một gầy vàng là hiệu Kim Thành ông anh bên cạnh một gầy bạc đồng có in thức trượng Tỷ Đo.

Anh Tỷ lấy ra đếm được đúng 16 là vàng đúng 4 lạng. 16 đồng bạc mỗi đồng, 8 đồng bạc nam cắc, tính ra 2 ngàn đồng. thấy lời bảo anh Cần nhập vào cô Phụ thảo linh ứng nên mọi người đều tin rằng, lời bảo anh Cần cho biết anh cố gắng Cửu Hoàn, chỉ rượt anh Cần, anh Tỷ 10 lạng vàng và 1650đ là đúng nhưng không biết vì sao ông Cửu Hoàn lại không chịu trả cho thằng Cần. Lấy ròng vàng, bạc tiền trong rương và trong tủ áo bành tô, anh Tỷ lại 1 tong hộp đựng đồ các thầy tu chức đạo quyền đựng gia phả, mở lục bát trong thấy cho cuốn sổ bằng giấy bản, viết chữ Hán, đăng bút tự của anh Cần ghi mỗi năm anh vay của người, ta và tên những người vay nợ của anh Cần.

Sưu tầm của **ĐỖ - NẴNG**







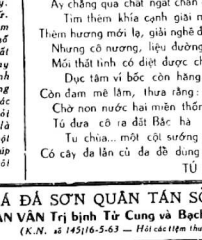
THƯ CHO

Cần CHU TỬ

Chu ơi! những đ'ng nay, không phải chỉ nữa Thu Dung, nhưng là đề nhờ tất cả các bạn nam nữ thanh niên, giúp chú việc chi như sau :

Cách đây ba ngày, chú nhận được một lá thư của ô nữ quân nhân. Kể cho chúng nghe một chuyện thương tâm, nhờ chú giúp đỡ. Tóm tắt như sau :

Quân nhân này có nhận một thiếu nữ họ làm em nuôi. Số đi nhận thiếu nữ làm em nuôi, vì thiếu nữ ở trong một hoàn cảnh đau xót : thiếu nữ bị người cha đẻ của mình hãm hiếp, bà nhà trần đi, không nơi nương tựa. Những quái thai vô luân như người cha ấy, không phải chỉ ở Việt Nam, không phải ở 1 thời buổi này mới có. Dưới bầu trời gam trời nào, không gian, thời gian nào, cũng vẫn có những quái thai như vậy. Chú đang đau xót cho số kiếp thiếu nữ. Lúc nay, chú hết cả tiền, không biết làm cách nào giúp đỡ người thiếu nữ xấu số ấy. Vậy chú viết những dòng này, gửi tất cả những nam nữ thanh niên, được may mắn hơn, được hưởng hạnh phúc gia đình bên những cha mẹ đang kính, hãy gắng giúp đỡ hiểu nữ. Chắc Thu Dung và các bạn nam nữ thanh niên miền cho hủ khổ phải viết tên tuổi thiếu nữ, chỉ biết đây là một người con gái không may mắn, mồ côi cha mẹ, nhà khó khăn. Nếu các chau giúp gì, chú sẽ chuyển bà quân nhân anh nuôi của thiếu nữ.

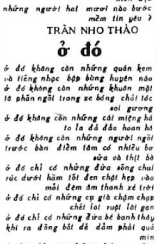


sao thế cô nương ?

(Đáo Ứt bạch Lan buồn tình gì không biết đã bỏ vô chua đề.... tu)

Thấy cô Ứt nương thân cửa...phật
Tú bàng hoàng, sự thật ra sao !
Phải chăng đau khổ lộn vào
Nhờ cầu kinh, kệ khóa rào tuổi xuân ?
Ai đã khiến mỹ nhân tức giận
Nở dang tâm vô phẫn, chả son
Cội đời gai gốc chon von
Chẳng còn vướng bận, Chẳng còn buồn vui
Thú trăn gian mọi mùi đã hưởng
Tử chua cay, đến sướng mê tơi
Bao nhiêu bí mật trên đời
Hình như cô Ứt đã «xơi» cả rồi !
Nay đủ cỏ hoa rơi cửa phật
Ấy chẳng qua chất ngất chán chê
Tim thêm khiêu cảnh giải mê
Thêm hương mới lạ, giải nghề đào tiên
Nhưng cô nương, liệu đường đã quyết ?
Mối thất tình có diệt được chăng ?
Dục tâm vì bốc cón hăng
Còn dam mê lâm, thưa rằng : chưa yên !
Chờ non nước hai miền thống nhất
Tử dưa cô ra đất Bắc hà
Tu chùa... một cội sướng a,
Cô ra đã lần củ đề đề dùng !

TÚ KẾU



kẻ trộm và người anh hùng

những kẻ trốn chiến tranh bay trên cao như những đám mây nhỏ nằng đôi lưng phi có thành những đường sáng nên trời xanh chiếc trực thăng giả nên bay công chiếu sẵn nghĩa tiếng nổ trên mái tóc anh lính già, tiếng ngoại quốc thoảng như hơi thân biên thấy là mặt nét rất mông trên đi b an tình ngày khốn khổ đạm mùa đen thân người sĩ quan trẻ căng nhựa sống sáng mùa thu lên tiếng thì thầm tổ quốc này đây, niềm Thương biên địa những người hat mưol nào bước mỗi đêm tìm thành sở trời ở đó không cần những quán kem và tiếng nhạc bập bồng huyền não ở đó không cần những khuôn mặt tô phấn nghĩ trang xe bóng chết tác sol gương ở đó không cần những cái miệng hả to la đã đầu hoan hỉ ở đó không cần những người nội trước bàn điểm tâm cố nhiều ho sức và thịt bò ở đó chỉ có những đứa sống chui rúc dưới hầm tối đen chật hẹp vào mỗi đêm tìm thành sở trời ở đó chỉ có những cụ già chậm chạp chết lọi rượt lôi gan ở đó chỉ có những đứa bé hành hung khi ra đồng bắt đề đầm phát quá min ở đó chỉ có những đứa ngồng gần như sự chết ti anh cố bao giờ sở ở đề hay không

BẠCH DU

TIN SÁCH

Quý bạn hãy hỏi mua ngay :

— ANH - NGỮ THỰC DỤNG I và II (Có đưa kèm cuốn ENGLISH FOR TODAY I và II)

— DỊCH và NGỮ VỰNG A.V. I và II (Có đưa kèm PRACTICE FOR R.E. I và II)

— HỌC ANH - NGỮ I và II (Có đưa kèm LET'S LEARN ENGLISH I và II)

— VĂN PHẠM ANH-VĂN (toàn bộ) của Luyện-thi-viên đại-ca Lê Bá Kông (mới tái công phu. In đẹp. Giá phải chăng. Ngày ra, bây mua ngay để xem thì :

KIỀU CHÚ GIẢI 650 tr. L.V. Hồ

LUYỆN THI QUANG HỌC Đoàn Luyện

ĐẠI SỐ HỌC T.H.Đ.N.C. Đoàn Luyện

HÌNH HỌC THƠNG Đoàn Luyện

Ban Tu Thư Văn Hồng xuất bản

Giám đốc : LÊ BÁ KÔNG

BÁ ĐẠ SƠN QUÁN TÁN SỐ 1
VÕ VĂN VĂN Trị bịnh Tử Cung và Bạch Đái Hạ
(K.N. số 145/16-5-63 — Hỏi các tiệm thuốc Hoa Việt

PHƯƠNG THUỐC GIA TRUYỀN
ĐIỀU KINH BỔ HUYẾT
Cho cô gái 14 tuổi mới thấy kinh — Cho Đà, Cô, âm, huyết nóng tim gân — Cho Đà, Cô, mặp nhiều đàm, bế tắc kinh lạc
Song liệu điều kinh Bạch đái số 1
VÕ VĂN VĂN DƯỢC PHÒNG
201-211, Nguyễn thái Học Saigon. Các tiệm thuốc Việt Hoa đều có bán 2 loại thuốc tế mỹ và đẹp khó. (K.N số 354 ngày 9-4-63)

UỐNG KHỎI CHÍCH
Kiết lỵ — ỉa chảy — có đàm, máu
VEREX
NGƯỜI LỚN — CON NÍT

HỒNG NHI TÁN
— ÔNG TIÊN —
Thuốc bổ trẻ em còn trong tháng đến 6 tuổi :
LÀM BIẾNG BÚ
ỌC SỮA, KHÓC ĐÊM
ĐỔ MỒ HÔI ĐẦU
TRONG MÌNH HẦM NÓNG
Giúp cho đứa nhỏ mau mạnh và chống lớn
Bán ở các tiệm thuốc Bắc
NHÀ THUỐC ÔNG TIÊN PHÚ LÂM — CHOLON
KNBYT số 571—20-11-64

Các chứng bệnh về tim
Đau tim, lồn tim, yếu tim, hồi hộp, tim đập mạnh, xây xẩm, chóng váng, mệt, ngất, mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giựt mình, hoảng hốt, thần kinh bất an.
DÙNG THUỐC BỔ TIM Tâm Chí Bửu (LA-VAN-LINH)

Trong thời kỳ thai nghén
Để bồi dưỡng cho Quí Bà được khỏe khoắn, ngủ yên, ăn ngon và trị các chứng ọa nôn, mệt nhọc, bồn, thai trăng, đau lưng, Quí Bà dùng thuốc
Dưỡng hai Chí Bửu (LA-VAN-LINH)
Đến ngày sanh nam, em bé cứng mạnh (có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
Tổng phát hành : số 532 Đường Khánh Cholon
(K.N. số 606, 610 ngày 18-12-63)

Phải thận trọng
Bịnh nhẹ chữa sai, biến thành Nội thương khó trị, vì đã đi sâu vào Lục phủ Ngũ tạng, sinh ra các chứng ĐAU GAN, RUỘT, BAO TỬ, MỘNG MỊ TÁO DẠY, (KHÔNG KIÊN TÍNH) MẤT NGỦ, MỒ HÔI CHÂN TAY, HO LÂU, ĐÀM SUYỄN, ĐÀN BÀ KHÍ HƯ, HUYẾT THIỀU, ÓM NGHÉN, HẬU SẢN, TRẺ EM ÁM HƯ, MỒ HÔI, CHÂM LỚN, BAN TRÁI, HO GÀ. Phải thận trọng, đề lâu ngày ngày bại đến tánh mạng. Đến ngay thầy chuyên môn xem mạch điều trị cho mau lành.
NHÀ THUỐC BƯƠM VÀNG
Đông Y Dược Sĩ : NGUYỄN VĂN NHỰ
LÂU NĂM KINH NGHIỆM
Trước ở Hải Phòng — Nay ở 19b đường Ngô tùng Châu Saigon
(số 644—11-1-63 — 799—16-4-64)

Em nhỏ Khóc đêm Mất ngủ nướng
Ancine
Trị: NÓI MÊ DAY · PHONG NGỨA · HO · SUYỄN
572 BYT 20-II-63
PHONG PRU

.Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

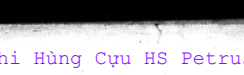
Nói chuyện với cáo em

Kính gởi anh cả Duyên Anh,
Chớp được tờ báo, lật ngay vào trang 3, em có thói quen là đọc bài vở mục thư tín của anh trước nhất và đã nghị chán anh cả, em xin chấp thuận cả 2 tay. Nhâm tại em cả thì được vài mảng tên thành đề nghị mua báo năm đó của anh cả.

Hôm gần Giáng Sinh, bà vợ em đã viết xong, định gởi đi thì được tin báo Sống ngôm cả tí. Buồn chết được vì bài vẫn còn nằm đây. Cả nhóm ai cũng viết thư cho anh cả, chỉ có em là lười biếng. Anh cả đừng giận nghen. Anh giận thì anh biến thành con gà gáy to lo đó.

Bao giờ thì bắt đầu «nộp» tiền báo năm đây. Anh cả cho biết nhé. Cho hay chậm thì lợt lắm đó, đầu tháng lành tiền, cuối tháng đã vịch bách. Anh Loan tìm sớm sớm đi chăng em cho chứa lại. Bọn trẻ xài vàng mạng, đừng cho em bẻ bối nhé!

BB DZUYÊN YÊN LAN



Số 50 — NHẬT BÁO CỦA BÚP BÊ TỪ 7 ĐẾN 77 TUỔI — DUYÊN-ANH phụ trách

VŨ VÀ THÚY

Con chim Khuyên

Truyện của Duyên Anh

Vũ vừa trèo vườn rau. Cuối cùng nó tìm được cái lồng bỏ chim của cậu con gái của ông Đốc. Nó huýt sáo ra hiệu. Khoe chạy tới. Vũ thả cái lồng. Thằng nhỏ Khoe bắt chính cơ hội gần Luyến bắt bao. Vũ tát ttừ tử. Nó chỉ sợ chó sủa. Cho chó khỏa ngọn ngủ mê mệt. Tới gần cây Vũ leo lên tường nhảy vọt xuống đất Chân tay Vũ run bằng bặt Mặt mày xanh lét. Tim muốn nhảy ra ngoài ngực. Nó vẫn cảm thích nghịch.

Vũ sai thằng Khoe bắt cái lồng bày chim chạy trước. Khoe chạy khá xa. Vũ lấy hòn đá liệng con chó, không trúng. Nó toan chửi... Nghĩ sao, nó mon men tới chuồng điện bằng mạnh một cái, chuồng kêu reng reng. Bây giờ con chó mới vụt thức sáu km ý. Khi tên bếp mở cửa bước ra thì con nhà Vũ đã chạy tới gần cuối phố. Giữa trưa nắng không ai biết chuyện gì. Hiệp sĩ Vũ ngồi lại thấy tên bếp lười dưới, bèn đứng lại sĩ vì :

— Sức sinh, hãy vẻ động bao sự phụ mày truyền nghề phi hành đã rồi mới bỏng dưới ta.

Vũ cớp được cái lồng và nâm chó chim khuyên ngon. Nó chọc I con đẹp nhất mang cho con Thuý. Nhưng gặp con Thuý, Vũ ta đành để chim khuyên quý quý trong túi quần, không dám nói năng gì. Nó đoán trước thế nào con Thuý cũng hỏi lại sao nó có chim khuyên nên nó đã lựa những câu nói đối. Lòng hào hiệp của hiệp sĩ Vũ sẽ chết theo chú vành khuyên nên con Thuý không sợ mất.

— Chim gì thế hả Vũ?
— Chim khuyên.
Thúy reo :
— A, chim khuyên. Thúy thích chim khuyên lắm. Vũ bí hùng!
— Thật hở.
— Ừ, thích lắm. Vũ cho Thúy nhá! Lấy ra đi kẻo nó chết.
Vũ chỉ đợi có thế, nó mác con chim ra, nét mặt hân hoan.
— Ừ, cho Thúy. Thúy giữ đi không nó bay mất.
Thúy nũng nịu :
— Phải nhốt vào cái gì chứ.
Vũ hỏi :
— Nhà Thúy có lồng không?
— Không.
— Có gió không?
— Không
— Có cái lăn nhỏ mất dây không?
— Không.
— Thế lấy chi buộc chân nó vậy. Thúy nhăn mặt :
— Eo ơi, đau có chết.

(CÒN NỮA)

GIA ĐÌNH BÚP BÊ

BB ĐẶNG THỊ MAI (Marie Curie)— Thôi vậy tư nay sẽ [illegible] thêm đăng thư của em. Ai [illegible] em mừng đến nỗi tro đâu [illegible] và bắt anh mua thuốc [illegible] Ưa anh đăng thêm. Thôi [illegible] cho bớp bế nào khi anh đi [illegible] Anh cả khoái trước [illegible] Ségur lâm nhưng anh chưa đọc [illegible] ấy. Bé cho anh mượn đi. Anh nhớ được «Mẹ» và «[illegible]». Anh cả không có thể [illegible] «nhất định» chứ [illegible] chưa ?

BB HUYỀN HU[illegible] (Cô Tiên) Ở Châu Đốc đã [illegible] anh cho em vào [illegible] đành chương anh [illegible] nhé !

BB THÚY (Chá[illegible]) — Đã trả lời em rồi [illegible] em ra rồi. Anh [illegible] anh hóa thành [illegible] Em cứ viết đi, [illegible] hay. Anh thích [illegible] của các em lắm đó. [illegible] Quyên Tân Châu [illegible] đông. Em cả biết [illegible] không. Các cô v[illegible] đem ông chích [illegible] trừ dịch hạch cho chú. Quyên Tân định sự [illegible] hết nữa.

BB THƯƠNG HOÀ[illegible] Đừng nói là [illegible] anh. Gia đình bớp [illegible] vườn hoa đã nát [illegible] hoa có vẻ đẹp nhất [illegible] và đẹp riêng lắm [illegible] Anh ghét em xét cô [illegible] thương mình vì mình nghèo [illegible] học đã đi tới [illegible] cô mà [illegible] thơ nữa. Anh anh chưa [illegible] Kẻ anh bớp bế [illegible] thương, [illegible] bớt tội anh đi. Em lại gửi nghiệp anh kỹ.

BB DUYÊN YÊN LAN (Lyonel) Thế à ? Nhưng nhớm em có mấy người như em ? Nhom Persée có Tường Sơn hay viết cho anh lắm. Mấy tháng nay Tường Sơn đi đâu ? Cho anh hỏi thăm tát cả nhé ! Em có thể «[illegible]» liên tục [illegible]. Tôi đã quen đưa cho anh Nguyễn viết Đông hay Võ hai Vân. Nếu lấy biên lai để [illegible] gì trực tiếp anh cho hoa lại cho các em.

BB NGUYỄN THỊ NINH (KBC 4728). — Anh đôi luận lắm em ạ !. Để anh hỏi giùm em rồi trả lời sau vẽ vụ nay nhé !

BB NIEN (Chợlớn). — Quê ngoại em ở Thái Bình à ? Anh cũng ở Thái Bình đó. Trong truyện «Thằng Vũ» anh ta lại cái tính lý đồng chưa được mấy năm nay em ! Em biết không Thái Bình của anh em nhanh có sông Tra Ly và cầu Bo. Và bì bên kia cầu Bo người kinh không em ạ ! Hồi bằng tiếng «Thằng Vũ» anh đã thêm vào qua sông đi bê trọm bà và vài đây. Anh chỉ chơi.

BB THÉ VINH (Tiểu tuyển) — Cho anh những bài thơ tươi mát hơn. Cho chỗ em trong cô chém giết. Và tập bế sự chuyện chém giết lắm. Em đã nhận đủ sẽ chuyện hết chưa em. Nhà Cá vị là đi đâu mà lại cùng chồng là Trần Đạ Tử «bớt ly» bao Sống rồi.

BB NGUYỄN VĂN VÉNH (Lai Thiêu) — Em không hưởng ứng thì thôi có gì mà đang tội nghiệp hỉ em? Con đinh mình có cả chục ngàn bé nữa mà. Anh chỉ cần 2000 cô phân thôi. Độ 300 người gọi gạch là anh bắt đầu làm sẽ ! Đây Em bao gồm cũng đều mộ đang đeo áo nem xương v.v. mà cụt qua đi thôi.

BB NGUYỄN VĂN HÒA (Mỹ Tho) — Ô kê, sẽ giúp em bạn kỹ lưỡn ở mục ranh-ét. Khi tên thì em tên bởi bông Vũ hai Vân mà thanh toán.

BB NGUYỄN KINH BẰNG (Saigon) — Anh thương em lắm anh khuyên em trước hết quên mình giống những chân vật tiểu thuyết thác loạn đó đi. Nếu không, em sẽ ân hận và chẳng làm gì được. Tôi viết cho chẳng có nhu biên riêng. Nhưng buồn không phải để chán nản hiện tại, ngày mai tương lai... Em nên vạn gia đình bớp bế và đọc thơ Musset, truyện của Trương Vương sẽ vui vẻ ngay. Đừng làm tội bản thân mình cách đây Thôi em cố tìm người «Thằng Vũ» tìm đúng thiếu yêu đời rồi. Mong được gặp em trai. Uyển không là Tư. Uyển là Kẻn.

BB NGUYỄN THỊ THANH (Cà Đinh). — Chưa, anh chưa hết bệnh em ạ !

Anh chưa có bình gối sao cho em 5 tấm được ? Đến 10-4 «Thằng Vũ» sẽ phát hành em ! Không không «làm ly bỏ đi» đâu, vì buồn lắm lộn mà toàn là vui buồn của những đứa dưới em 2 tuổi, nghĩa là 13 tuổi. Em chúc anh kỉ gì mà kỉ quá thế. Anh chả thích đẹp nhưng... cho gái đẹp. Anh muốn đẹp nhưng... Hắc Quỳa cưu...

Thân mến
DUYÊN ANH

BÊN TRỜI BẾ KIẾM

tác giả : KIM - DUNG
dịch giả : PHẠM - NGUYỄN

CHƯƠNG THỨ NHỨT

Ước hội tỷ võ

L.T.S.— Vì trường hợp bất khả kháng, lâu từ Đài Loan sang chậm, chúng tôi chưa có tài liệu dịch tiếp Cô Tô Mộ Dung Trong khi chờ đợi chuyển tàu sang đây, chúng tôi hân hạnh giới thiệu với độc giả một kiệt tác mới nhất của Kim Dung vừa khởi đăng được khoảng 30 số, trên các nhật báo Trung Hoa. Theo nhận xét của các nhà phê bình, thì « BÊN TRỜI BẾ KIẾM » kiệt tác mới nhất của Kim Dung từ trước tới nay. Khi nào tàu Đài Loan sang đến, tòa soạn sẽ đăng lại sang sang cả hai chuyện **CÔ TÔ MỘ DUNG** *và* **BÊN TRỜI BẾ KIẾM.**

Ngoài cửa sổ tiếng sấm ầm ầm rung chuyển cả trời đất, trong nhà sinh đuốc bập bùng mờ tỏ. Những ngươi ngồi vây quanh một chiếc bàn mặc vàn ấm lạnh như không.

Cứ mỗi một sinh chớp lóe ra lại xiên thẳng bức màn đêm đen mù lạnh leo, thì bốn người trong nhà không hẹn nhau cùng ngẩng lên đưa mắt ra ngoài cửa sổ, song cứ mỗi lần nhìn như thế thì tiếng mưa bỗng ngày ra vô cùng, chắc hẳn bởi đang đợi người nào đó nhưng bỗng đợi mãi mà vẫn không thấy tới.

Đương lúc đang ngồi vây có một người là đàn bà tất đẹp, tuổi ước tiến đương ba mươi mình mặc áo hoa hồng đỏ, tay đương ôm bầu rượu mà nhìn chăm chăm vào khuôn ngươn chín thay cùng phía mặt mà khẽ thở dài đoạn thanh tao khiến ngươn chín thay cùng phía mặt mà tính thân. Con một đại hán râu quai sàm Đôi đuôi rồng đa hàn tác quai sàm khiến là một gã trang nhân phục vô cùng thư sinh, mặt trắng bệch khiến ngươi là một gã trang nhân phục vô cùng thư sinh, mặt trắng bệch khiến ngươi nhìn thay không khỏi rùng mình lạnh. Phía ngoài cùng là 1 ngươi bụt mặt, thân hình chẳng bao nhiêu gầm ngươi nay không khác gì 1 đứa bé.

Chung, một lát trôi mưa tuốc xuống nhỏ đỗ nước gã râu quai sàm vụt đứng lên lớn tiếng nói :

— Thật là buồn chán vô cùng, tôi hy xin thái lệ !

Đại hán vừa nói vừa xô bước nhâm phía ngoài đi ra. Nhưng lúc vừa mới đi mấy bước, thì đột nhiên đứng lại.

Lúc đó những đồ ngươi nơm áo áo đã xuống hỏa với tiếng sấm rền vang lay vẫn làm chước ác nhưng vẫn cho vàng vẳng nghe thấy tiếng rõ ràng đưa đẩy tức giận.

Đại hán râu quai sàm vừa nghe tiếng vụ ngưa thì lập tức đứng lại. Cùng lúc đó bỗng ngươi gã thư sinh mặt trắng lạnh lùng nói :

— Thật là buồn chán vô cùng sao các hạ không bỏ đi cho rồi ?

Đại hán râu quai sàm xoay người lại tay nắm vào chuôi đao. Thanh «Tử Kim đao» giắt vào lưng đã nửa tra ra hai lưỡi sáng đỏ lợi ra nhìn thẳng vào mặt gã thư sinh.

Gã thư sinh mặt trắng cười lạt chiếc quạt xếp trong tay không hiểu vì tính hay hứng ý cứ mở ra rồi lại gấp vào, trong khi chiếc quạt xếp mở ra gặp vào như vàng vẳng có tiếng kêng kêng tỏ rõ nan quạt của gã ta gấp vào như vàng vẳng có tiếng kêng kêng tỏ rõ nan quạt của gã ta hăng sắt.

Hai người đứa mắt nhìn nhau và tả ý thì hãn, trong nhìn mặt phía thấy thế mỉm cười nói :

— Hai vị đã không quan ngại cùng đi tới đây, vậy chúng ta nên cơ nhau như ngươi trong một thuyền một bọn chẳng nên phải đồng lòng gắng sức mới được ha lai tranh chấp những điều nhỏ mọn làm chi ?

Đại hán râu quai sàm bốc giận, giành tay bơi cung thuyền xoạt một tiếng vang lên, thanh «Tử Kim đao» đã ra khỏi vỏ mà đao nhâm thẳng vào ngươi gã thư sinh quạt bảo :

— Dương đại gia là loại ngươi nào hà cung tên mà quý mưu việc. Chẳng thư sinh vừa mình khẽ cây quạt trong tay vung nhanh ra hướng ngay vào nhà đao của chàng đại hán râu quai sàm. Đại hán nay mình cách tay đưa vội lên cao cây quạt của thư sinh cùng bị nhanh xuống.

Lúc ấy ai nấy đều đợi tiếng «keng» do hai thứ binh khí chạm nhau không ngờ nay khi ấy của ngoài vụt mở và một người bay vọt vào bên trong nhà.

Việc xảy ra quá đột nhiên nhưng mọi thay hai người cùng rút tay về khi gươm thu lại, chàng thư sinh lập tức trở về chỗ ngồi, còn chàng đại hán râu quai sàm gượng tay ra chộp lấy ngươn mới nhảy vào. Chàng ta xuất thủ vừa nhanh vừa chính xác nên nâm ngươi được đầu vai của ngươi nay. Nhưng vì đà của ngươi nay đang mạnh nên «xoạt» một tiếng, trong tay đại hán chỉ còn lại mảnh áng tay áo.

Ngươi nay [illegible] ngã chân xuống đạp vào bàn và «bình» một tiếng, hết bàn đổ xuống mang đầy nếu tiên bàn vàng tự tung và tắt ngấm.

Trong lúc anh vừa lăng lộn lên trước khi tắt chỉ thấy mấy ngươi đang quanh bàn : người bắt mất người thiếu phụ và chẳng thư sinh cùng nhẩy vọt ra sau rồi sau đó bóng đêm bao trùm lất cả.

Trong khoảng mùng lung chỉ nghe thấy tiếng gió ào ào hiển nhiên ai nấy ngươi đều kẻ tập khinh minh nên phát chưởng hộ vệ toàn thân.

Đại hán râu quai sàm lên tiếng trước :

— Ai mới tới đó ?

Nhưng không có tiếng đáp lại.

Ngay bây giờ một ánh chớp từ ngoài song chiếu vào và cùng đó cho mọi người trong thấy rõ kẻ mới tới đang nằm đè trên chiếc bàn nát vụn không hề động dậy.

Chưng đại hán râu quai hàm nói :

— Mau cầm lửa !

Trong bóng tối chẳng thấy «xạt» một tiếng, có người có đã lấy đó chính là ngươi bụt mặt thân hình bé nhỏ. Y một tay vơn lấy một ngọn nến rơi tiên, mặt đặt đó chân lên con con mắt nhìn đăng về lành đạm vào người đi trên mặt bàn và nói :

Chàng đại hán râu quai sàm nói :

— Chỉ [illegible] đó ? có phải kẻ viết thư đâu tên mới chăng ta đến nơi hẹn ở đây không ?

Chàng đại hán tỏ ra vừa nóng nảy vừa nóng sốt y phi nhanh vụt lên cái xuống lại xác chết lên.

Người bụt mặt cầm rồi nên sau mặt người chết cả bốn người đều giật mình vì cung nhìn thấy mặt tiếng. Không phải vì khuôn mặt người bết phi gớm đến nhà khiến họ sợ hãi nhưng vì họ đã nhận được nan nhân là ai và người này chính là một vô lâm cao thủ nổi danh Ngọc Bắc Lão gia trong chủ thập thủ La Hán Lôi đại Khoát.

Đại hán, râu quai sàm buồng tay ra thì thở Lôi đại Khoát tơi bịch xuống đất. Chàng thư sinh nét mặt nhẹ nhõm cho ngay vào trong người đã xét ra một tro Tiên.

(Còn nữa)

ở ngoài biển

ở trên con tầu ngoài biển
cả những chàng thủy thủ
những chàng thủy thủ
chỉ bao giờ được thấy bướm bay
trong phố

như trên đất liền
hàm nào người ta cũng thấy
ai ngoài đó chỉ có chim hải âu thôi
cả ngày
con tầu nhấp nhô
và chim hải âu cỗ cánh trên sóng biển

những chàng thủy thủ
em chắc họ buồn ghê lắm
và chắc khi tối đến
họ sẽ ngồi mắt lên trời
chăm chú tìm những ngôi sao sáng
nhấp nhấy nhấp nhấy
họ muốn tìm ở đó
chỉ ở của những người thân yêu
và ánh mắt đợi chờ...

BB MUGUET

mẹ

nâng con trên hòn tay
sinh con thân vết nhăn
cho con sữa sữa nâng
năm tháng đã đọn dẹp
tình thương nào bao là ?
hơn thế thương mẹ già ?
nhiều lắc con hết hoảng
sự ngày mai cách xa

em

chớp chẳng biết đi thôi
mà đã muốn chớp rồi
mở» xinh ăn tay nhỏ
khác chán rồi lại cười...

BB MY

lại đây bé... mẹ gọi cháu
nhìn bé mẹ lại nói :
bé ơi !... bé thơm đi
rồi ngủ, lại ngày
thời gian đi
cứ tròn qua lũng lo
cứ đi... đi như không biết ai
sẽ đây giờ...
nhìn mẹ bé lại nhớ
nhớ lắc xa xưa...
nhớ tất cả những gì còn lại

BB VŨ NGUYỄN PHƯƠNG

giận nhau

hôm nay ngày thứ sáu
em gặp lại bạn học
biết Hồng Lê hay... cầu
mà Thanh lại cứ chọc
thế là Lê giận Thanh
chẳng thèm nói chuyện nữa
Thanh bết Lê không thưa
buồn quá à Lê ơi !
lúc sẽ học chung reo
Thanh tất thất mặt mình
sao đường sẽ đăng ta
Thanh nhờ Lê sẽ cùng
hôm sau Thanh đến trường
xin lỗi sẽ làm quen
nhưng Lê chẳng cần thương
đầu mắt nét Thanh kên

nào lớp ém mặt khác
Thanh bết hận ghê là
chơi với Thanh Lê nhé
Thanh thương Lê lắm mà

BB NGUYỄN THỊ THANH (Gia Định)

khấn thần tài

(Mến tặng anh cả)

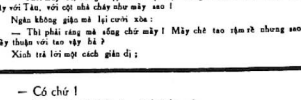
bao giờ anh trông sổ
để ra bảo bớp bế ?
nhà em cố tôn thân tài
để mất ngày em khấn
gả cửa nhà Duyên Anh
khi nào ra bảo mới
cảng ông ngày mặt tờ
O K ?

BB THÚY VY

hy vọng

mặt ngân viên gạch
mặt ngân bớp bế
hoi ngân cảnh tay
cả triệu cây sắt
cả sợi tâm lòng
dù chỉ cả mặt
sao không thành cảng ?

BB THÚY VY



Truyện dài của LÊ-XUYÊN

Số 48

Tên Tám đánh giết lựu đạn vào chỗ cô ;

— Thôi được đã tui bỏ thơm xem anh cách không xa xa vậy.. Anh thấy chỗ cô đốt đèn nằng xông sáng trong đó không ? Đó là cái quán nước nơi vợ của anh buôn bán đó..

— Hông biết giờ nầy nó còn ở ngoài hông ? Chắc trời tối nó đi nghỉ..

Tên Tám cười khì :

— Giờ nầy mới bắt đầu rộn rịp chứ ! Trời lối đâu trên đầu tây mới đổ xuống, đi nhậu nhẹt và kiếm em đi...

— Ủa bộ ở quán đó có... thứ đó «ừa» sao ?

Tên Tám cười lớn thêm một chút :

— Cái đó tui không dám nói nhưng xung quanh đó chắc có... Riêng phần vợ của anh thì... tui tưởng mấy anh lớn ở trăng đã cho biết đầy đủ mọi việc rồi mà !

Bà Công thở dài :

— Thì biết vậy.., tui được mấy bông thả dìu mà tui không ham chút nào.

Tuy vậy tui cũng vẫn ta đây một lần cho... chắc bụng mà tính việc khác.

Tên Tám nghiêm giọng lại :

— Thì đi trước đi. Và nếu thấy không em anh cứ bình tỉnh bỏ thôi lui thì đi cấp tui... Mà nè, cô gì đứng nóng nghe ! Hay nếu thấy yêu cũng đừng nên nả nhảy xỏ lỏn.. Lòng đã đàn bà hông biết đâu mà nói trước được Bà Công miễn cưỡng đáp :

— Tui biết mà !

Dứt lời anh ta lui lũi đi tới...

oOo

...Xinh đang chật xuống đá ở phía sau quán tết tả chạy vô hỏi ;

— Mau lên bà nội, mấy chú kêu rốo om sòm ở ngoài kia !

Xinh nhăn mặt :

— Cái điệu nầy mấy chả dám lẻ lối ở đây tới khuya !

— Thì ngày lành lượng của họ mà ! Mình nhớ cây cỏ bấy nhiêu đã hốt

Truyện dài lọ lùng nhất, sâu sắc nhất của CHU-TỪ

Số 48

Chương 5

Đức ngồi yên, ngó bố hoa bị dẫm nát dưới chân Thạch. Đức gật gù, rồi cười buồn :

— Tạo chẳng sợ gì cả. Nhưng tạo thấy cử chỉ của mày có vẻ anh hùng rơm quá, có vẻ «Don Quichotte» quá...

Sau giây phút bốc đồng, Thạch cũng nhận thấy mình « anh hùng rơm ». Thạch cười chữa thẹn :

— Ừ, tạo cũng hơi « Đông-Ky-Sốt » thật. Làm thế nào bây giờ ? Mày có tới nhà con mẹ Thu nữa không ?

— Có chứ !

— Mày sẽ nói thế nào về bố hoa ?

— Tao chưa biết nói thế nào. Nhưng sẽ... tùy cơ ứng biến. Đề gặp con mẹ, rồi tính...

— Cho tao đi cùng với.

— Đề làm gì ?

— Nếu cần, tao nhận chính tao đã dày xéo tan nát bố hoa của bà ta...

— Khỏi cần, liên can gì tới mày mà nhận.Nhưng mày đi cùng tao thì đi.

— Đi chứ ! Xem mặt mũi con mẹ ra sao. Sự thực, nhiều lúc tao điên tiết, chỉ muốn lâm một cuộc đảo chính, lật đổ mấy ông tướng thối nát...

— Mày đảo chính !

— Sao lại không ! Bọn mình đảo chính thì mới có cách mạng thực sự chứ mấy ông tướng mà đảo chính, thì nước mẹ gì ?

Những lời Thạch vừa thốt ra không phải chỉ là lời nói chơi, nói đùa. Từ lâu, những bất công vô lý, chàng chứng kiến trong quận đội cũng như trong đời sống, không ngớt làm Thạch suy nghĩ, bực bội tự nhủ : « Mình hy sinh cho ai ? Mình xông pha lăn xả vào cái chết trong khi trên đầu mình, người ta lợi dụng xương máu mình để thi đua kiếm chác, kiếm địa vị, kiếm tiền, kiếm gái đẹp, như thế mình là đứa yêu nước hay là đứa ngu ! Muốn diệt Cộng, trước hết phải diệt mấy ông tướng, mấy chính khách thối nát đó! » Thạch điên tả những bân khoăn của mình bằng cách nói với Đức :

— Người ta vẫn bảo quân đội không được làm chính trị, không được làm cách mạng ! Vô lý quá ! Nếu không được làm chính trị, thì cứ nhắm mặt dành nhau, rồi muốn ra sao thì sao à ?

— Tao cũng nghĩ như mày !

— Theo tao thì phải làm lại xã hội ! Mày có đồng ý với tao không.

— Đồng ?...

Thạch chợt nhớ đến một giai thoại, chàng đã có lần được nghe và vị chỉ huy của Đức. Thạch cười chua chát :

— Tao nghe ông Chuẩn tướng của mày, dưới trào bà Cố đã từng là một thứ «dzi gô lô» lây «ông tạc liêm... bà Cố, làm thang danh vọng, vậy mà lúc nay nói chuyện «cách mạng» hăng say lắm.

Tuy Đức khinh ghét người chỉ huy của mình, nhưng thấy Thạch mở tả trắng trợn, thì Đức cũng thấy xấu hổ. Chàng cau mày, sừng sộ hỏi Thạch :

— Bậy nào ! Ai bảo mấy vậy ?

— Tao nghe họ kể...

— Chưa chắc hẳn đến đến thế. Nhưng mày nói, làm tao muốn buồn nôn.

(Còn nữa)

MAI

Truyện trinh thám ái tình... nghẹt thở

Số 2 — THIÊU GIANG phóng tác

TA Đại lộ Nguyễn Huệ Saigon...

Bạn sẽ hài lòng và có thể tránh được tủ đầy xiềng xích v.v...»

Tôi phải cười trước luận điệu bất bê con ấn ấy. Bây giờ thì mới đó thôi giữa cái kỷ kỷ khuốc mặt có gái đuổi ánh điện lờ mờ của chiếc đèn chụp đặt ở góc phòng. Có có vẻ vừa ngày thơ vừa tội lỗi, thân hình gầy nỏ ốm yếu, chứng tỏ cô thuộc gái nghèo nàn thiếu thốn sống vất vưởng tại chỗng xóm sinh lầy. Tôi không nhìn đôi chân cô nhưng tôi vẫn cảm thấy gặp đôi gây bàn dây cát bụi và chưa g nồng chân cần bẩn đất bùn. Tôi đã cách xung hô vì tôi bơi ón loại Lolita là cạnh không mấy hiền lành đề thương.

— Cô bị gì ra trước tha ?

— Hầu thế ! Nếu không tôi mất công đến đây làm gì ?

Như đã tôi phải chứ ? đến cô, cô ghếch đui đi lộ ra một khoảng da thịt trắng nõn. Dựa theo lối ăn nói phũ vụng vẻ, ăn mặc quê mùa (Jupe Serrée) màu xanh nhạt, áo sơ mi bó cổ vạc xanh sọc đỏ», tôi quyết đoán cô thuộc loại gái mới rời tiền nhân nhân trên vỉa hè Lê Lợi. Tự do và khoảng ngoài tối trở đi. Cũng có thể cô vừa từ dưới quê lên Saigon kiếm việc làm lại vội, cho ngày gặp 1 ông Mỹ đen Mỹ trắng nào đó cho vẻ building xây tô quý.Cô đưa mắt liếc tôi, nửa vạn sửa, nửa khinh khích.

Nếu tôi và khách sạn bây giờ, tôi đã có nước đi vào bồi Catinat... Rất có thể Cảnh Sát sẽ tóm tôi ngay giữa đường vì chắc bụ đã nhận được lệnh tầm sát tôi rồi...

— Thế cô muốn gặp tôi trước khi bị «tóm» à ?

— Hầu vậy, nếu gặp sau thì cho nói chuyện khi khẽ gì nữa !

Tôi tắt khó khăn cô chỉ bị quộc của cô. Cô lấy làm khó vì vì đã gặp cho tôi chẳng ý tưởng bế tắc. Một nụ cười thách thức nở trên đôi môi dày son đỏ. Tôi đùng mẹo đánh thăng vào chỗ yếu của đàn bà :

— Tôi đoán chừng cô là người vô tội ?

Cô hỏi, mai mia :

— Nên vẻ tội thật, tôi cần gì đến ông ?

— Người ta truy nã cô về tội gì ?

— Ăn cướp, tổng tiền.

— Cô cướp tay bay đồng sống đọa người ta ?

— Ông lại không biết người ta ăn cướp bằng cách nào à ?

Tôi đưa mắt vào thành ghế, mắt lơ đăng nhìn không gian, tay phẩc lấy cổ chỉ vu vơ.

— Cô kể hết cho tôi nghe đi ?

— Kể gì mới được chứ ?

— Kể hết mọi sự ?

— Tôi 19 tuổi

— Thế mà tôi ngờ cô mới 17.

Không biết tại sao tôi lại tỏ ý chọc tức cô. Hình như có nhiều mâu thuẫn hình ngược rằng bước bai chẳng tôi từ phút gặp gỡ đầu. Tôi nghĩ cô, cô không đủ tin tôi.

— Tôi sinh trưởng tại Mỹ Tho.

— Rồi sau sửa ?

— Mẹ tôi không thuộc loại bếi bếp, thy may, gái điếm.

— Tại sao cô lại tưởng tính lý lịch một cách kỳ cục vậy ?

— Thao thường lệ ai đến đây chả khai với ông như thế.

— Cô có hay đọc loại tiểu thuyết hình đăng ?

— Tôi chỉ đọc báo thôi. Cha tôi hành nghề giáo viên tiểu học. Trước ngày lấy chồng mẹ tôi làm công chức nhà Bưu Điện.

Cô chớp mắt lớn khiêu khiêu tôi chưng vì thấy tôi không có vẻ chăm chú, nên chính cô bị lúng túng mất vài giây. Giọng cô bớt lão xược :

— Tôi đi học đến năm 16 tuổi để bằng Trung học đệ nhất cấp rồi đi làm thư ký đánh máy cho hãng thầu.

Tôi im lặng không ngắt lời cô, cô kể tiếp :

Một ngày kia, tôi chén cách bo bầu lần quần nơi tính lẻ nên nghĩ chuyện lên Saigon kiếm việc làm. Tôi nhớ nếu sống vạn mình hơn. Tôi đã kể lúc cha mẹ tôi là đã kiếm được việc làm bằng cách viết thư tự giới thiệu với Công ty thương mại Thủ Đô.

Tôi vẫn lặng yên, cô tỏ ý sốt ruột :

— Ông không muốn nghe tôi nói ?

— Cô cứ nói hết đi nào ?

— Tôi lên Saigon không tiền, không công ăn việc làm. Nhưng tôi chả đến nỗi bất tài không xoay xở nổi mà tôi được. Bằng chứng hiển nhiên là tôi sống sở sở ta đây nay, chứ đâu có nhờ vả nơi nhà xác Bệnh Viện Chợ Rẫy. Ông muốn biết tôi xoay cách nào để khỏi chết đói không ?

— Không.

— Nhưng tôi cứ nói. Tôi làm đủ mọi nghề, xoay đủ mọi cách cho ra tiền...

Tôi nhất định không nhức nhích.

— Tất cả mọi nghề, ông nghe rõ chưa ? Cả gái gú nữa nhé vào tai tôi.

— Rồi sao nữa ?

Tôi gặp chi Quới. Hiện nay Quới đã bỏ tên cô. Chắc Quới đang ăn tên điểm. Hiện đang chung tôi thuê chung phòng tại Khách Sạn Á Đông đường Phan Ngũ Lão. Cũng vì tại ở chung, nên tôi không dám mở vô phòng. Ông biết khách sạn Á Đông chứ ?

— Không.

Thái độ lồng khung của tôi làm cô sắp sửa phát khùng. Cô nghiến răng kèn kẹt.

— Lúc nào ông chịu im đề cho tôi nói hết đã ? Tôi tưởng làm Luật sư phải thanh nhã, hoạt bát mới bằng ăn nói tiếu bị cao.

— Nhưng tôi phải biết nơi cần do câu chuyện mới cái nhi quan tôn cô ».

— Cái cho chẳng tôi ra nhé ?

— Tôi cố bảy lắt bết đó.

Nàng ngập ngừng rồi khẽ nhăn mặt :

Rách nát, hôi thối lắm ông ơ.

(Còn nữa)

ĐẶC BIỆT khai giảng đợt này :

6 lớp Sơ-học cho học sinh lớp Nhất vừa lên Đệ Thất (Trung học), hoặc Đệ VII và VI muốn học lại cho có căn bản chắc chắn.

2 lớp Sơ học Anh ngữ cho người lớn : công, tư chức, quản nhân, thương kỹ-nghệ gia vừa chiều và tối.

ZIEN-HÔNG đã phát hành các cuốn **ENGLISH FOR TODAY** và cả các cuốn **ANH-NGỮ THỰC-DỤNG** (Soạn giả : LÊ-BÁ-KÔNG) đề dùng kèm.

Phần thưởng mỗi học sinh nào cũng xứng xỏng đón nhận là :

BỘ TỰ ĐIỂN ANH-VIỆT VIỆT-ANH

Soạn giả : Lê-Bá-Kông và Lê-Bá-Khanh

Dày trên 1.000 trang, soạn công phu, phiên âm Quốc-tế và Zien-Hông, rất tiện dụng đối với người Việt, bìa Simili cứng, mạ vàng. Giá : 200đ.

1-4-65 — CÁC BẠN HÃY BỔ TÚC ANH NGỮ TRONG DỊP HÈ NÀY TẠI TRƯỜNG

ANH-NGỮ ZIÊN-HỒNG

8016-8 đg Bà Huyện Thanh-Quan — Đ.T. 24.059

H.T. LÊ-BÁ-KÔNG — G.Đ. LÊ-BÁ-KHANH

Có sẵn và mở thêm nhiều lớp đủ các loại sách : ENGLISH FOR TODAY, LET'S LEARN ENGLISH, PRACTICE Y.E. LIFE WITH THE TAYLORS, DIRECT METHOD (1-5), Layer the THING, TU TAI, LOWER (CAMBRIDGE), PRONUNCIAT, ANH NGỮ THỰC HÀNH...

Nhất định sẽ có lớp vừa trình độ và tiện giờ học của bạn. Hãy hỏi chương trình và thời khóa biểu tại văn phòng. Có nhận viết niêm yết chỉ đăng.

ĐẶC BIỆT khai giảng đợt này :

6 lớp Sơ-học cho học sinh lớp Nhất vừa lên Đệ Thất (Trung học), hoặc Đệ VII và VI muốn học lại cho có căn bản chắc chắn.

2 lớp Sơ học Anh ngữ cho người lớn : công, tư chức, quản nhân, thương kỹ-nghệ gia vừa chiều và tối.

ZIEN-HÔNG đã phát hành các cuốn **ENGLISH FOR TODAY** và cả các cuốn **ANH-NGỮ THỰC-DỤNG** (Soạn giả : LÊ-BÁ-KÔNG) đề dùng kèm.

Phần thưởng mỗi học sinh nào cũng xứng xỏng đón nhận là :

BỘ TỰ ĐIỂN ANH-VIỆT VIỆT-ANH

Soạn giả : Lê-Bá-Kông và Lê-Bá-Khanh

Dày trên 1.000 trang, soạn công phu, phiên âm Quốc-tế và Zien-Hông, rất tiện dụng đối với người Việt, bìa Simili cứng, mạ vàng. Giá : 200đ.

TIẾP THEO 4 TRANG 1

việc yểu cần chánh phủ đành cho ông một ngày gần đây nhiều đưa vị cố tổ chức của Mỹ. Rất có thể Bạch cung sẽ không tốt lộ chi tiết các đề nghị của R. Taylor, mà người cũng không hiết gì hơn về những quyết định có thể áp dụng đối với các ý kiến mà tướng Taylor đề ra.

Tuy nhiên, ai cũng biết rằng ông Taylor tán thành việc xử lý các cuộc hành quân chống cộng. Muốn đạt tới đích, ông được xem là đã đề nghị phải tăng gấp ba lần số Mỹ hiện trên đất nước VN.

Bao nhiêu ông Taylor sẽ đề nghị? Tổng thống và các cố vấn tối cao thì hơn quả, nhưng ông Taylor đương nhiên đã cho hay rằng các đề nghị mà ông đưa ra có thể coi là đã được kết thúc và chỉ được đưa ra nhằm làm bộ định tính hình các thể đưa Việt Cộng phải thi hành giải và chấp nhận một cuộc thương lượng.

Đại sứ Taylor cực lực tán chính tin đồn rằng ông sắp soạn tờ chúc. Thực vậy, việc lớn tin hoặc hay vào chính lập các cuộc hành quân mà ông có thể được coi như là thích đáng vào một giai đoạn gay go và gây một ảnh hưởng không quá tốt đẹp. Tuy nhiên, đại sứ Taylor không phải đơn độc trong ý kiến cho rằng ông sẽ sang VN sớm hay muộn. Tướng Westmoreland, tư lệnh quân đội Mỹ tại VN sẽ về Mỹ.

TIẾP THEO 3 TRANG 1

Việt và Trung Cộng là chánh phủ Ý nước nay sẽ đón tiếp ông thế nào nếu ông đến thăm Ý, hoặc ông về nước đến nhiệm vụ quan quyết bằng thương thuyết chấm dứt Việt Nam.

Người tin thông thạo LHQ cho biết là Thanh minh tin hiệu sẽ nhà Ngô và Bắc Kinh có thấp nhận việc ông đi chuyển đến quan điểm cho họ với đối phương, như là Hoa Kỳ, hay không.

Hiện giờ chưa thể biết được Tổng thống Johnson và các cố vấn của ông sẽ đối phó với các đề nghị của đại sứ Taylor ra sao. Nhưng người ta cho rằng, theo ông Taylor, thì muốn tái lập tình hình quân sự, chánh sự trong phái Nguyễn cần Công sản Cộng Hòa lên hai, ít ít tuyến 14 cây số kể phía cam ranh cho đến Hội An Đà Nẵng. Khiến địa chống tố chân nào cho người ta thấy và nhìn cho ông việc gì quân trong vùng đó.

Mặt khác, cuộc thăm viếng gần T.T. Johnson và đại sứ Taylor có nhằm xem việc thi hành mỗi kế hoạch phòng bằng phi và ngăn chặn Bắc Việt ra vào trên phía bờ biển VN? Nếu có, thì ông Taylor đã thấy rằng các kế hoạch đó hiện nay không quan trọng bằng phía bờ biển VN.

Đại sứ Taylor cũng cho rằng chính tin đồn rằng ông sắp soạn tờ chúc. Thực vậy, việc lớn tin hoặc hay vào chính lập các cuộc hành quân mà ông có thể được coi như là thích đáng và nhìn cho ông việc gì quân trong vùng đó. Nhưng có thể là ông cho rằng phía bờ biển VN sẽ không lâu qua 1 năm. Vậy, có lẽ chỉ vì thăng thì ông Taylor sẽ trở về Mỹ.

TIẾP THEO 2 TRANG 1

ngày đã không thành công và thế thực với ông Hương: « Vấn đề ai mình quân sự là vấn đề nhỏ so với vấn đề trên an tình chính. Theo ý Tướng Chiêu, đưa khó nhất là làm sao ý thức quân chống cho họ biết thế nào là hành chức tuyến cố hợp lệ và làm sao hiểu trên phương Công Hòa lên hai, ít ít tuyến 14 cây số kể phía cam ranh cho đến Hội An Đà Nẵng. Khiến địa chống tố chân nào cho người ta thấy và nhìn cho ông việc gì quân trong vùng đó.

TIẾP THEO 1 TRANG 1

không nhà hàng Mỹ ở Thái bình không thể Đại Tướng Hương Hải tuần xử tiếp các cuộc sự tuần tiếp đọc bờ biển VN cách dài 5 tuần.

Các chuyến này sẽ được tiếp hành mỗi ngày 2 lần do các phi cơ P-2-V Neptune của NHẬT đã dùng các lãnh tin đến đó các tin cho bằng hàng đưa khác Bắc Việt và các cuộc khác nữa.

Sau khi Nga tuyên bố viện trợ các loại hỏa tiễn cho Bắc Việt, các phi cơ tuần tiễn đặc biệt có ý đến các tàu có cờ Nga, Ba Lan, Nga đã dùng các lãnh tin để phát hiện tàu gang.

TIẾP THEO 8 TRANG 1

Nếu vậy, ta sẽ sang 2.4-65, hai bên sẽ tuân không nhận tội lỗng tăng không nhận bom để ở Bắc Việt và trong làm cớ là 1 vành hoa lá lỗng trên đường đem khóa khóc. Kết quả sau lên bom bộ của Hoa Kỳ Tra thả bằng ra hai vị nghĩa sĩ.

SAIGON — Sáng hôm lúc đoàn tổ chức đưa Đức Kim Chung trước đây 8 phút gần đây đã được nhà chức trách quân nhân cấp tốc bên ly cách 15 gần chín 1-4-65.

Kết quả cuộc thăm vấn tại đây. Chỉ có 3 người tổ chức bị tống giam Chi Hoa là Nguyễn Văn Khải, Trương Đình Thắng và La Đình Giai. Con trên 40 người tham dự được tại mọi hàu tra.

Cảm tạ

Chúng tôi xin chân thành cảm tạ:

— Thủ Tướng Chánh Phủ.
— Trung Tướng Chủ Tịch Hội Đồng Quốc Gia Lập Pháp.
— Đại Tướng Chủ Tịch Ủy Ban Lãnh Đạo Quốc Gia.
— Trung Tướng, Phó Thủ Tướng Kiêm Thay Thường Đặc Quốc Lực.
— Ông Đông Trưởng Bộ Nội Vụ.
— Trung Tướng Quyền Tổng Tư Lệnh Quân Lực VNCH.
— Ô. Bộ Trưởng Phủ Thủ Tướng
— Thiếu Tướng Chủ Huy Trưởng Trung Tâm Huấn Luyện Q.T.
— Thiếu Tướng Tư Lệnh Không Quân.
— Thiếu Tướng Tư Lệnh Thủy Quân Lục Chiến.
— Thiếu Tướng Tư Lệnh Vùng I Chiến Thuật Kiêm Đại Biểu Chánh Phủ tại T.N.T.P.
— Thiếu Tướng Tư Lệnh Biệt Khu Thủ Đô.
— Ông Đông Lý Văn Phòng Phủ Thủ Tướng.
— Trung Tá Giám Đốc Nha Tuyên Úy Phật Giáo.
— Ông JACK E. RYAN, Chi Vụ Trưởng An Ninh Đặc Sự USOM và Quý Vị Phái Viên USOM.
— Quý Vị Chủ Nhiệm Chủ Bút và Ký Giả các báo.
— Đại Đức Tổ Sơn, Chủ Hội Miên Vinh Nghiêm Chùa Giác Minh.
— Quý Vị Sĩ Quan, Hạ Sĩ Quan các đơn vị Quân Lực VNCH.
— Họ Đạo Công Giáo Cư Xá CH.
— Đoàn Phật Tử và Công chúng thuộc Chi Hội Miên Vinh Nghiêm, Cư xá Công Hòa.
— Toàn thể Đại Gia Đình CSQG.
— Quý Ông, Quý Bà cùng thân hàng quyến hữu đã giúp đỡ, phúng điếu, phân ưu, đã tràng lễ và tiễn đưa linh cữu của con, chồng, em và anh chúng tôi là:

CÁ Trung Sĩ I

PHẠM VĂN BÁ

Tổng Nha Cảnh Sát Quốc Gia đã anh dũng đền nợ nước ngày 30-3-65 tại Saigon, đến nơi an nghỉ cuối cùng.

— Mẹ: Bà quả phụ PHẠM VĂN BÁN
— Chồ: Ông PHẠM VĂN QUÂN, vợ và các con
— Anh: Trung Tá PHẠM VĂN LIÊU, vợ và các con
— Em trai: PH. THẾ HÙNG
— Em gái: PHẠM KIM CHI
: PH. NGỌC CANH

và tang gia đồng bái tạ

TIẾP THEO 7 TRANG 1

Trung sĩ B4 bị bắt lên bắt xuống nhưng lúc nào anh cũng tỏ ra dấy nhân nại, tuy đến chừng đang làm việc giúp đỡ gì đến chính anh là các em. Bà chưa có gì đinh. Đã 33 tuổi. Bà...vẫn cho là thấp, thấy sao đặt hiểu, chăm lo dạy đã các em. Thân mến anh thương nhà anh nhớt.

Tại Cam Bắc, Trung tá Lê Văn và anh, tiếp tục phục vụ Tổ Quốc vẫn mang bạch nghiêm cố hữu. Tuy là Trung tá chức vụ lớn nhưng T.T. Phú Yên Liên vẫn nghĩ khuyên nên việc giúp đỡ gia đình phần lớn lại do Trung sĩ Bá.

Ngày 24-3-65, Trung sĩ Phạm-v-Bá được chuyển ngành, về phục vụ tại Nha Tổng Giám Đốc Cảnh Sát Quốc Gia trong cảnh vinh quang tự 8 quân Đô Thành dưới quyền chỉ huy của Đại úy Sánh, cho đến ngày Bá bị anh vào đồng 1 trận. Tối 29-3-1965, sau khi chia tay với chồng, Bà ở lại nhà riêng của anh. Tế lễ, thăng hiến tinh đã bao hiện những gì, anh vẫn người với chi đến, bà T.T. Lên bà hy học hành của chồng đã Quyền Giao, con gái Trung tá Liễu. Đó là lần thứ nhất và cũng là lần cuối cùng, Bà chăm lo cho gia đình anh ngày vì Trung tá Liễu đã với các em rất nghiêm khắc.

(Còn nữa)

TIẾP THEO 6 TRANG 1

phục đeo lon sĩ quan vào nhà tự xưng là bạn của anh S, bảo chị Ng cho y gửi đồ đạc và ngủ chờ anh S. Mới lúc sau thành nhà nhà bảo chị Ng đưa y tạm 200 đồng để đi cắt tóc về sẽ trả.

Tướng là bạn chồng chị Ng đưa tiền tóc chiều anh S về mới biết bị lừa. Nhưng ngay lúc đó thì thành niên nọ trở lại anh S liền bắt tới bót trình nhà chức trách.

Được biết tên là Lê Quế 26 tuổi bình nhì, sẽ trong hành lý tên. Quế bắt gặp một trái lựu đạn và cao đàn gam. Tên Quế bị giải nhà quân vụ Thị trấn.

Chia buồn

Được tin tuổi: Cô Trung Úy.

NGUYỄN HOÀNG

vùng II Chiến thuật Đà Nẵng.

Trường Nam Ông Bà NGUYỄN VĂN BÌNH Phân vụ Nhân Viên Bộ Saigon, đã anh dũng bỏ mình vì Tổ quốc tại Quảng Tín.

Thành thực phân ưu cùng anh chị và tang quyến. Chúc hương hồn chân sớm tiêu dao cực lạc.

CAO ĐẮC TÍN
PHAN TẤT THANH
NGUYỄN MẠNH HIẾU
NGUYỄN VĂN BỘ

TIẾP THEO 9 TRANG 1

Hợp báo hụt

Bạn Chấp Hành Tổng Hội cũng đã tổ chức một cuộc hợp bàn vào 16g30 chiều thứ sáu 2-4. Theo những người trong Bạn Chấp Hành thì mục đích của hợp bàn là để giới thiệu bạn chấp hành và tuyên bố lập trường của Tổng Hội và Ban Vận đề.

Nhưng đến phút chót thì BCH Tổng Hội đã biết được hợp bàn đã phải đình lại vì một lý do ngoài ý muốn.

Tin tức khắp nơi

Cảnh sát hành quân tại bến xe Petrus 80 tên bị bắt

ĐÔ THÀNH (VP): Đêm 3 tháng tư vừa qua, Cảnh sát Quốc gia đã tổ chức một cuộc hành quân phòng hành chánh đường phố tại bến xe đò cuối phố tiếp bắc và nữ trang. Người ta bắn vào lấy 18 chiếc cò gian bạc bịp công khai ngay giữa đường.

Lúc 1 giờ đêm 3-4-65, Cảnh sát Đô thành đã tổ chức một cuộc hành quân tại bến xe đò Petrus Kỳ, đường Minh Mạng, đường Lý Thái Tổ, đường Sư vạn Hạnh. Kết quả có 30, thanh niên trên quân đã được chuyển ấn cướp bị điều tra và giải qua Quận Vạ Thị Trấn để đưa đi trại nhập ngũ số 3.

TIẾP THEO B TRANG 1

Hai cô gái Bài thì chiều ngày 29-3-65, Bài cho cô Hằng đến gần Hà. Gặp Hai, cô Hằng bèn thăm Hai có chấp thuận. Thế là Bài đưa cho Hằng cái cán cước bọc sơn, một chiếc xe Honda, một Tachia, 10.000đồng + 1 khẩu súng lục vơ 2 gắp đạn 1. Hằng thì Bài đã cùng đặt kế hoạch cho Hai biết là 10g sáng ngày 30-3-65 gặp nhau ở ngã ba Võ đề Ngự, Nguyễn Công Trứ để thi hành phần sự.

Hai theo đúng chương trình của Bài đã vạch đúng giờ đã định đến ngã ba Võ đề Ngự, Nguyễn công Trứ chính Hai đã bắn chết thằng cảnh sát Phạm văn Ngọc phải chiến. Sau đó Hai sẩy lên an Mobylette phóng chạy. Vừa chạy vừa quay lại bắn thêm 3 phát súng nữa để cho bọn địch phải thay gấp đạn khác thì bị bắn bị ngã. Hai thấy lúc bị bắn nổ mang không biết là bị bắn sống ?

Hai cho biết bắn chưa hề vô đảng Cộng Sản, đảng Lao động hay đảng Nhân Dân miền Nam.

Theo sự nhận định của nhà chức trách, lời khai của Hai có nhiều điểm mâu thuẫn v.v. sự mâu thuẫn với sự việc xảy ra, lại cho thấy Hai đã có sự lập lang được học thuộc lòng có hoàn luyện.

Nếu lời khai của Hai là đúng với sự thật Hai đã làm thì sự việc đã chứng tỏ bọn VC rất thiếu nhân đạo, cũng, nhân đã chăn ghét chứng cho những chống lại quyền lợi của nhân dân, nhân nên chống đánh phá bỏ tiêu dụ đã mưu mật chống trai triều quân đích đang lên cảnh tài nghiệp như Hai. Thủ đoạn toàn ác đưa người đến chỗ chết, gây tội tội ác không khiếp, gây tội tiêu cho cảnh chăng sẽ tội, bọn VC đang là bây thứ đã mất hết nhân tính.

TIẾP THEO 0 TRANG 1

gửi đến các cơ quan trực thuộc, Thủ Tướng đã yêu cầu cho lập gấp các thủ tục cần thiết để gian hoàn các đương sự của Bộ Quân Lực.

Và những quân nhân sắt thấy cần tạm thời sau lưu lại (vì nhiệm vụ tác chiến hoặc chuyên môn), Thủ Tướng cũng yêu cầu các cơ quan trực thuộc tính gấp đề nghị, và làm thơ kế hoạch thay thế các đương sự trong một thời hạn ngắn.

Đọc và cổ động Nhật báo SỐNG

TRÍCH-LỤC ÁN-VĂN

Án Tòa Sơ-thẩm xử việc Đại-hình tại Châu-Phú

Theo án văn đương tích nhất định số 41BD của Tòa Đại Hình Châu Phú, ngày 23-9-1964 thi.

TÊN : LÂM VĂN PHỚI, 51 tuổi, Tài công tàu, cư quán Lâm thanh Thất xã Trường thị Hạt, sanh tại Tân An (Tân Giang), ngụ số 915 đường Tân Thạnh xã Vĩnh Xương (An giang) có cp. 5 con, biết chữ ;

BỊ XÁC NHẬN CÓ PHẠM TỘI :

— Đưa hối lộ 5.000đ cho nhân viên tại xã Long Phú (An Giang) ngày 21-5-1963.

TUYÊN PHẠT :

— Bị cáo Lâm văn Phới một (1) năm tù ở.

— Truyền cũng bố bản án này trong ba tờ nhựt báo *và buộc bị cáo phải liên đới với Tân nghiêm Thành chịu án phí tính số là 2154 trong số không kể giá bản án này và tiền phí đăng báo mà các bị cáo phải chịu luôn.*

TRÍCH Y BẢN ÁN

Châu Phú, ngày 19 tháng 2 năm 1965

CHÁNH-LỤC-SỰ

NGUYỄN-SĨ-GI

Nhà cần thương phúc

THẢO NAM SƠN

ĐAU LƯNG, NHỨC MỎI
BẦU MÌNH,
TAY CHÂN RUN, NHỨC
PHONG TÊ THẤP
THẦN SUY, HUYẾT KÉM

Hãy nhớ cho ÔNG GIÀ, BÀ CẢ LỰC TRỢ MÙA

CANH SƠN IÁC, TỂ TỨ TỐN SAIGON

1-4 Đã mở lớp mới LUYỆN THI

Trung - Học và Tú - Tài I AB

Trường THỜI ĐẠI 341 Trương minh Giảng - SAIGON

rao vặt

Mình ở đâu mà mình hợn nơi đâu ?

VICTORIA

VICTORIA là
— Là nơi hợp lý của những tài tử gần nhau.
— Là nơi gặt tứ của những người hào hoa phong nhã.
— Là nơi lý tưởng của những người tánh điệu

Khung cảnh
— Huyền ảo
— Êm đềm
Sang trọng

NIGHT CLUB VICTORIA
417, Võ-đề-Ngu Phú Nhuận

BÁNH CÔM **LAN - HIỀN**

Danh tiếng nhất Thủ Đô THƠM, NGON, TÍNH KHIẾT. Sản xuất : 27bis Đinh Công Quỳnh. (Gần bến xanh Tự Do) Saigon.

CHÚ Ý : Nhận làm bánh mứt hiếu, hỷ.

Cần Một người biết quả vẽ máy và điện tư 37 tuổi trở lên Hội 94 Võ Tánh Saigon. Có chung chỉ càng tốt.

Anh Văn dễ học

DỄ NÓI LƯU LOÁT

Nhưng : kết quả sẽ không bao giờ đến khi :
— HỌC GẤP
— HỌC LỆ
— HỌC ĐỐT GIAI ĐOẠN
— HỌC CHO MAU hết sách vở. Đa số là Dạnh Tự vì những Dạnh Tự... Nhưng với thiện chí và kiên nhẫn học tuần tự tự lớp Vô Long (khóa 2 tháng).

Do Giáo sư HOÀNG XUÂN CHUNG, Tốt nghiệp văn bằng **E.E.** và **P.E. The Regent London.**

Đọc thân dân giang tại : **39 đường Yersin** Saigon.

Rất đẹp bạn có thể VIẾT, ĐẶT CÂU đúng VĂN PHẠM.

Đó là yếu tố tiên khởi, đầu bạn đều sự nói **đúng cách và chính xác.** Khi xuất ngoại, khi dự những kỳ thi vấn đáp cũng như tiếp xúc thường đàm. Có đặt Cá Nhân Phiên đuổi những sinh mới chất hiện nay của Collinzet và Wright (chỉ nhận 10 người). Nơi học lịch sự như ở Au-Châu (chủ trọng đặt biệt phần luyện giọng).

BAN TƯ THƯ

ZIÊN-HỒNG

Hàn hạch tin qui vị hiệu trưởng và Giám đốc các nhà sách là chúng tôi đã phát hành toàn quốc cuốn.

ENGLISH FOR TODAY

Book One, in tại Việt Nam nơi xưởng thành của nhà Mc GRAW HILL New York. Giá lẻ nhất định 45 đồng. Mua nhiều có giá đặc biệt. Cuốn Book Two đã phát hành 24-12-64.

DẠY NÓI Cấp tốc Pháp để đi làm. Vỡ lòng. Trung. Cao cấp. Dạy viết, khảo sát luyện thi TH, BL, Tú Tài Pháp và Việt.

36/41 Cá Bắc Saigon (V. ở phòng thông ngôn dịch giấy tờ)

NHÀ LÀM NỆM

Liên Sơn

352 B.L. Hồng Thập Tự Saigon ĐT 498 Cardi Saigon

Trên 20 năm chuyên nghiệp sản xuất nệm gòn bền các loại nệm cao su mousse đúc các hình dạng. Rất được tin nhiệm của qui vị khách hàng trong và ngoài nước. Có ve gòn đặt tận nhà và chuyên gòn khắp nơi.

ANH VĂN **VÕ VĂN DŨNG**

Trường Phan Sào Nam

657 Đường Thành Gián Saigon

3-4 dòng 19 giờ tối mỗi thêm các lớp :

SƠ CẤP — THỰC HÀNH
TRUNG CẤP — CAO CẤP
LUYỆN DỊCH

Các lớp ENGLISH FORTO DAY — DIRECT METHOD — PRACTICE.

LUYỆN DỊCH VÀ CHƯƠNG BÁO CHÍ (thi Lower, thi Ian)

Dạy Tốc Họa

Lớp dạy Hội Hòa truyền thân, phong cách, trang bị bạt hoa, v.v... dành cho người chưa biết Vẽ. Ghi tên tại trường Trung Lai 531-bis đường Võ văn Duyệt (gần chợ Hòa Hưng Saigon). Mỗi tuần chỉ ghi tên học sinh và tiếp khách trong một ngày Chủ nhật mà thôi. Sáng từ 9-11 giờ. Chiều từ 3-6 giờ. Học phí người lớn 190đ. 1 tháng. Nam Nữ Học sinh, trẻ em được đóng 120đ. Bán dụng bánh Nghệ Sỹ tại bàn. Vẽ không khó đưa tiền lắc. Lớp mới ngày 3 và 4-4-1965. Gần sự Vương Quốc Đại chủ dân. Đó lớp ngày và tối. Ở GS Hoàng Trọng.

Quý Bà học gia chánh, Cơm Tây, làm bánh, cần đến Bán Pháp xin hỏi bà Lộc, 44 Lê Lợi Saigon.

Đại hạ giá 999đ.

MỘT BỘ NỆM MOUSSE, 1m80x2m (vải bọc thích ứng) và 800đ. 1 cái gối 1m80x2m tại tiệm TOAN - MỸ 533 Trần-hưng-Đạo Saigon, (trước Trường Huấn luyện Cảnh sát Đô thị) bên đây chuyên bán, sỉ và lẻ các loại nệm MOUSSE, nệm gòn, gối thông hơi, mành nylon, ghế dù lịch đẹp, ghế cosain. Hàng bán đảm mới, tốt, bền, đẹp.

CHUYÊN MÔN TRỊ

Bịnh trĩ : Mạch lươn, đi rắn ta mém, sa trào trĩ, sa lòi cùng, xức thuốc đỡ — TRĨ không rớt, không đau, xức thuốc chạy cùng. Bình nhân nghèo, lấy chứt ít tiền thôi.

Nguyễn văn Quyền hiệu : **TIÊN ĐAN**, 508, Trương minh Giảng Saigon. K.N. B.Y.T. số 411 ngày 13-9-62.

ANH - NGỮ

Căn bản thực hành

G. S. HOÀNG NAM

Trình độ : SƠ CẤP
TRUNG CẤP — ĐÀM THOẠI

— Lớp Sáng, Chiều, Tối.
— Chỗ trong và cách phát âm.
— Chuyên về Đàm thoại.
— Học riêng từng phần.
— Đảm đảm kết quả chắc chắn.

Đặc biệt : LỚP CẤP TỐC ĐÀM THOẠI (Khóa 3 tháng)

— Dành cho các bạn muốn nghề và nói Anh ngữ thương đàm trong ba tháng để đi làm hay tiếp xúc với người ngoại quốc.

LỚP CHUYÊN VỀ THƯƠNG MẠI

— Dành cho Thương gia và Kỹ nghệ gia.

Đặc biệt Dạy riêng trong người hay trong nhóm.

GHI TÊN

72A Phát Diệm SAIGON

(Gần Nhà Thờ Cha Khu, ngang Tòa án Tư Sáng)

PHÌ NHI BÁ BỔ

Hiệu KIM-ĐIỀN

Thuốc bổ trẻ em, mau lớn cân, trừ sán lãi, rẻ bán khắp nơi và 361 Phan Đình Phùng — Saigon. K.N. BYT số 97 ngày 27-7-62

Mỹ Ngữ Cấp Tốc

Dạy cấp tốc bản đến cho đi mọi trình độ và thực hành cho người địch bào (một khóa 18 giờ hoặc 36 giờ). Do Giáo Sư tốt nghiệp chuyên khoa Mỹ Ngữ dạy kinh nghiệm tận hưởng dẫn, dạy theo phương pháp phối hợp trực đàng của các danh sư R. DIXON — AL. WRIGHT — MC. GILLIVRAY. Mỗi lớp 10 người, Có máy luyện gương. Có dạy riêng từng người với sự cam kết chắc chắn sẽ nói được đúng Anh ngữ. Nhiều tiện nghi, lịch sự và cổ định từ lầu, 177 Lê thánh Tôn (gần chợ Saigon).

Xem Tướng Số

Đoán tố : Việc làm ăn, Công danh. Tiền tài, Tình duyên, Gia đạo, vv.vv. Xin đến hỏi Ông ĐÔNG THÁI. 182 đường Lê Lai Sài.gòn.

Ớn Ớn lạnh!

SỢ NƯỚC ! SỢ GIÓ !

Cô GÓC RẾT, RẾT KINH NGHỀ, tay nước lạnh, bàn chân đã đau, ngón tay cứng, bắp vế, bắp bụng, nổi kiến, ngón giác, nặng nhọc hay bị cảm, mỏi mệt sẽ mũi, nhức mỏi uống sạy ?

Thuốc DƯỠNG-THẦN Kim Điền

Bán tại các tiệm thuốc Bắc và 361 Phan Đình Phùng Saigon.

K.N. số 366 ngày 2-8-63.

CON NÍT **Nóng và Ban**

và ngứa được chứng lâm kinh trong lúc nóng cao độ

Cho uống thuốc CHỈ LINH hiệu Nhành Mai. Thuốc bán tại các chưng bán Bắc đó. Bán trăng và ngưu được các chứng lâm kinh. Các hiệu thuốc Bắc có bán. Saigon do Nhành Mai, 24 Tôn thất Đạm (gần chợ Tân Định). K.N 534 ngày 20-11-63.

Thuốc XÒ NHÀNH MAI

XÒ ĐÀM ĐỘC, phân nóng phiết, tái kém và tỉ hôi, sau khi sở rất khoái. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhành Mai, 24 Tôn thất Đạm (gần chợ Tân Định). K.N. B.Y.T. số 535 ngày 20-11-63.

Có Thai... ÚA MỬA BÓN... MỆT, MỎI LƯNG, CÓ HUYẾT DỰ. Hãy uống thuốc DƯỠNG THAI hiệu Nhành Mai. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhành Mai, 24 Tôn thất Đạm (gần chợ Tân Định). K.N. B.Y.T. số 534 ngày 20-11-64.

XƯƠNG **CA DIỄN TRẺ**

thân mới các bạn yêu KỊCH và CA NHẠC tham dự XƯƠNG CA DIỄN TRẺ. Địa chỉ liên lạc : Cô Anh Đào, 41 Ph. Đình Phùng S.G

Và trường CÔNG-HOA Lê-văn-Duyệt Saigon đã chuyển về 220/40F. Trương-minh-Giảng Saigon cách chợ 300m.

TRƯƠNG MINH GIẢNG Võ THUẬT 220 GIẢNG

Bảng Nhỏ

(Có chuyên trên cả Việt nam)

Thợ uốn tóc ???

Cần thêm 1 cô thợ chính và 2 cô thợ phụ biết sửa mông tay.

Viện uốn tóc THÚY ÁI 2A Cao Thắng Saigon (gần Hồng Thập Tự.)

Trần-Đình-Ngọ

Nhà Tiên Tri đệ nhất Á Đông

Mười năm đi du lịch và khảo cứu khoa thần bí học ở nhiều nước trên thế giới như Miến Điện, Miên, Lào Ai Cập, Tích Lan và Pháp đã về. Sẽ chỉ cố vấn : Thời vận, làm ăn mua bán, hôn nhân, bệnh tật, sống chết, công danh, thi cử, kết thân, người thù, gia đạo, tính yêu v.v. bằng một cách chắc chắn.

Đã được rất nhiều thân chủ trong và ngoài nước khen tặng. Có đủ giấy tờ bằng Anh chứng minh tại văn phòng

86 Hồ văn Ngà Saigon

Kinh kỳ không đúng

Trễ hoặc sụt, đau bụng đau lưng Có bạch đái, sinh đẻ.

PHỤ NỮ NHẤT PHƯƠNG

Hiệu KIM-ĐIỀN

361 Phan đình Phùng Sg. và có bán khắp nơi. KN BYT số 670—9-4-64

IN TẠI NHÀ IN RIÊNG CỦA NHẬT BÁO SỐNG

SỐ 94 VÕ TÁNH — SAIGON

Tiên bạc ngân phiếu xin đề tên ông !

Quản lý : CAO ĐẮC TÍN

Đã khởi đăng ở trang 2 :

Truyện YÊU — của CHU TỬ

bằng 3 thứ tiếng Việt — Anh — Pháp

BẠC BIỆT : Hàng MỸ VÂN FILMS tặng 1.000 vé danh dự coi phim « YÊU » cho những bạn đọc cắt đã đánh bà bán « YÊU » đăng tải trên Báo « SỐNG » và Tác giả tặng 500 cuốn sách cho những bạn không muốn lấy vé danh dự coi phim. (Xây ở chương 1 trong những tác phẩm của Chu Tử)

ĐẠI HỘI TÀI TỬ HÀNG TUẦN

9 giờ sáng Chủ Nhật 4-4-65

tại Rạp QUỐC THANH Saigon — do bạn Bích Lan

Chương trình gồm tự hiu hết các tài danh thủ đô : Tung Lâm, Xuân Phát, Thanh Việt, Kim Nàng, Hoàng Mai, Anh Lân và Hoàng Thiên Mỹ.

Với các cô : Tương Vi, Bạch Lan Thanh, Cúc Lan Hoa, trong màn kịch vui tựa đề Kinh Phong Thần Chưởng và hoạt bát Lịch Xét Xác.

Ngoài ra còn có các bạn : Ban AVT, Ban hợp ca Thăng Long K.D.N. Huỳnh Hoa Tùy Phương, Ban hát Hoàng Ngọc.

Với sự góp mặt của các danh ca : Minh Hiếu, Phương Dung, Thái Thanh, Tuyết Mai, Phương Mai, Nhật Trường và bạn Duy Khánh.

Giá vé thường là : 20đ và 35đ có bán trước tại Rạp Quốc Thanh Bạn T.C.

BỐ-CÁO

Công ty VIỆT NAM HÀNG KHÔNG cần tuyển dụng một nữ cán sự xã hội (assistante sociale) có cấp bằng của Bộ Y Tế hay của Centre Caritas.

Xin gởi đơn và giấy chứng minh (références) đến : Sở Nhân viên VIỆT NAM HÀNG KHÔNG, số 116 Nguyễn Huệ Saigon. Công ty sẽ có thơ mời đến sau.

Công ty VIỆT NAM HÀNG KHÔNG

Công ty lớn tại Saigon cần dùng :

— Cấp điều khiển có cấp bằng (Giám định viên kế toán, hoặc văn bằng trung đương) nói, viết rành Anh, Pháp, học lực Cử nhân luật. Xin kèm theo chứng chỉ tốt đã làm việc. Tập sự xin miễn đến. Xin liên lạc với nhà báo để chuyển giao

Thuốc LOLITA trị BÉO MỠ

THOA BÚP LÀM TIÊU MỠ — KHÔNG ĐỘC

Có bán tại các nhà thuốc Tây (BETA)

Đặc biệt : VIÊN THUỐC HỒNG BỌC ĐƯỜNG + SINH-TỐ C trị MỆT MỎI - LAO LỰC - MẤT SỨC

PHOTO PHU

dùng **NEUROTONIC**

BỔ ÓC

TĂNG-CƯỜNG TRÍ NHỚ

700 BYT 21-2-64